



Electrolux



electrolux.com/register



EW8416DB

FR Notice d'utilisation | **Lavante-séchante**



Bienvenue chez Electrolux ! Nous vous remercions d’avoir choisi l’un de nos appareils.



Dans un souci de durabilité, nous réduisons les supports papier et proposons les manuels d'utilisation complets en ligne. Accédez à votre manuel d'utilisation complet sur **electrolux.com/manuals**



Obtenir des conseils d'utilisation, des brochures, des dépannages, des informations sur le service et les réparations sur **electrolux.com/support**



Achetez des accessoires, des consommables et des pièces de rechange d'origine pour votre appareil sur **electrolux.com/shop**

Sous réserve de modifications.

TABLE DES MATIÈRES

1. CONSIGNES DE SÉCURITÉ.....	2
2. CONSIGNES DE SÉCURITÉ.....	6
3. DESCRIPTION DU PRODUIT.....	8
4. DONNÉES TECHNIQUES.....	9
5. INSTALLATION.....	10
6. BANDEAU DE COMMANDE.....	14
7. PROGRAMMES.....	16
8. OPTIONS.....	21
9. CONFIGURATIONS.....	22
10. AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION.....	23
11. UTILISATION QUOTIDIENNE - LAVAGE UNIQUEMENT.....	24
12. UTILISATION QUOTIDIENNE - SÉCHAGE UNIQUEMENT.....	28
13. UTILISATION QUOTIDIENNE - LAVAGE ET SÉCHAGE.....	29
14. PELUCHES SUR LES TEXTILES.....	30
15. CONSEILS.....	31
16. ENTRETIEN ET NETTOYAGE.....	33
17. DÉPANNAGE.....	39
18. VALEURS DE CONSOMMATION.....	43
19. GUIDE D'UTILISATION RAPIDE.....	45
20. CONSIDÉRATIONS ENVIRONNEMENTALES.....	49

1. ⚠ CONSIGNES DE SÉCURITÉ



Avant de commencer à installer et à utiliser cet appareil, lisez soigneusement les instructions fournies.

Le fabricant ne pourra pas être tenu responsable des blessures et dégâts résultant d'une mauvaise installation ou utilisation. Conservez toujours les instructions dans un lieu sûr et accessible pour vous y référer ultérieurement.

1.1 Sécurité des enfants et des personnes vulnérables

AVERTISSEMENT!

Risque d'asphyxie, de blessure ou d'invalidité permanente.

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés d'au moins 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dénuées d'expérience ou de connaissance, s'ils sont correctement surveillés ou si des instructions relatives à l'utilisation de l'appareil en toute sécurité leur ont été données et s'ils comprennent les risques encourus.
- Les enfants entre 3 et 8 ans et les personnes ayant un handicap très important et complexe doivent être tenus à l'écart de l'appareil, à moins d'être surveillés en permanence.
- Les enfants de moins de 3 ans doivent être tenus à l'écart de l'appareil, à moins d'être surveillés en permanence.
- Veillez à ce que les enfants ne jouent pas avec l'appareil.
- Ne laissez pas les emballages à la portée des enfants et jetez-les convenablement.
- Ne laissez pas les détergents à la portée des enfants.
- Tenez les enfants et les animaux éloignés de l'appareil lorsque la porte est ouverte.
- Si l'appareil est équipé d'un dispositif de sécurité enfants, nous vous recommandons de l'activer.
- Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

1.2 Sécurité générale

- Cet appareil est destiné au lavage et au séchage du linge de type domestique lavable et séchable en machine uniquement.
- N'utilisez pas la fonction sèche-linge si le linge a été souillé par des produits chimiques industriels.

- Cet appareil est conçu pour un usage domestique ménager, dans un environnement intérieur.
- Cet appareil peut être utilisé dans les bureaux, les chambres d'hôtel, les chambres d'hôtes, les gîtes ruraux et d'autres hébergements similaires lorsque cette utilisation ne dépasse pas le niveau (moyen) de l'utilisation domestique.
- Ne modifiez pas les spécifications de cet appareil.
- L'appareil peut être installé de façon autonome ou sous un plan de travail si l'espace disponible le permet.
- L'appareil ne doit pas être installé derrière une porte à serrure, une porte coulissante ni une porte battante dotée d'une charnière du côté opposé à l'appareil qui pourrait empêcher l'ouverture complète de la porte.
- Ne branchez la fiche d'alimentation à la prise de courant qu'à la fin de l'installation. Assurez-vous que la prise principale est accessible une fois l'appareil installé.
- Les orifices d'aération situés à la base ne doivent pas être obstrués par de la moquette, un tapis, ou tout type de revêtement de sol.
- **AVERTISSEMENT** : L'appareil ne doit pas être branché à l'alimentation en utilisant un appareil de connexion externe comme un minuteur, ou branché à un circuit qui est régulièrement activé/désactivé par un fournisseur d'énergie.
- Aérez suffisamment la pièce où est installé l'appareil pour éviter le reflux de gaz indésirables provenant d'appareils utilisant d'autres combustibles, y compris les flammes nues.
- L'air rejeté ne doit pas être évacué dans une évacuation utilisée pour les fumées rejetées provenant des appareils brûlant du gaz ou d'autres combustibles.
- La pression d'eau de service au point d'entrée d'eau du raccord de sortie doit être comprise entre 0,5 bar (0,05 MPa) et 10 bar (1,0 MPa).
- La charge maximale de l'appareil est de 8 kg. Ne dépassez pas la charge maximale de chaque programme (consultez le chapitre « Programmes »).

- L'appareil doit être raccordé à l'arrivée d'eau à l'aide des tuyaux neufs fournis, ou d'autres tuyaux neufs fournis par le service après-vente agréé.
- Les anciens ensembles de tuyaux ne doivent pas être réutilisés.
- Si le câble d'alimentation secteur est endommagé, son remplacement doit être confié exclusivement au fabricant, à son service après-vente ou à toute autre personne qualifiée afin d'éviter tout danger électrique.
- Retirez les peluches ou morceaux d'emballage accumulés autour de l'appareil.
- Il convient que les articles qui ont été salis avec des substances telles que de l'huile végétale ou minérale, de l'acétone, de l'alcool, de l'essence, du kérosène, des détachants, de la térébenthine, de la cire et des substances pour retirer la cire soient lavés séparément avec une quantité supplémentaire de détergent avant d'être séchés dans la lavante-séchante.
- N'utilisez pas l'appareil si certains articles ont été salis par des produits chimiques industriels.
- Ne séchez pas d'articles non lavés dans le sèche-linge.
- Il convient que les articles comme le caoutchouc mousse (mousse de latex), les bonnets de douche, les textiles étanches, les articles doublés de caoutchouc et les vêtements, ou les oreillers comprenant des parties en caoutchouc mousse ne soient pas séchés dans la lavante-séchante.
- Les assouplissants ou autres produits similaires doivent être utilisés conformément aux instructions de leur fabricant.
- Retirez des vêtements tous les objets pouvant provoquer un incendie comme les briquets ou les allumettes.
- **AVERTISSEMENT** : N'arrêtez jamais la lavante-séchante avant la fin du cycle de séchage à moins de sortir immédiatement tout le linge et de le déplier séparément pour dissiper la chaleur résiduelle.

- Le cycle de séchage de la lavante-séchante se termine par une phase sans chauffage (cycle de refroidissement) pour que le linge atteigne une température plus basse qui lui évitera de subir des dommages.
- Ne pulvérisez pas d'eau ni de vapeur à haute pression pour nettoyer l'appareil.
- Nettoyez l'appareil avec un chiffon humide. Utilisez uniquement des produits de lavage neutres. N'utilisez pas de produits abrasifs, de tampons à récurer, de solvants ou d'objets métalliques.
- Avant toute opération d'entretien, mettez l'appareil à l'arrêt et débranchez-le de l'alimentation électrique.

2. CONSIGNES DE SÉCURITÉ

2.1 Installation



L'installation doit être conforme aux réglementations nationales en vigueur.

- Suivez scrupuleusement les instructions d'installation fournies avec l'appareil.
- N'installez pas l'appareil ou ne l'utilisez pas dans un endroit où la température ambiante est inférieure à 0 °C ou dans un endroit exposé aux intempéries.
- Déplacez toujours l'appareil en position verticale.
- Assurez-vous que de l'air circule entre l'appareil et le sol.
- Retirez l'intégralité de l'emballage et les boulons de transport.
- L'appareil doit être installé sur un sol plat, stable, résistant à la chaleur et propre.
- Conservez les boulons de transport en lieu sûr. Si l'appareil doit être de nouveau déplacé, les boulons doivent être réutilisés pour maintenir le tambour en place et éviter tout dégât interne.
- Soyez toujours vigilants lorsque vous déplacez l'appareil car il est lourd. Utilisez toujours des gants de sécurité et des chaussures fermées.
- N'installez pas et ne branchez pas un appareil endommagé.

- N'installez pas l'appareil dans un endroit où il ne pourrait pas être complètement ouvert.
- Réglez les pieds pour laisser un espace suffisant entre l'appareil et le sol.
- Une fois l'appareil installé à son emplacement permanent, vérifiez qu'il est bien de niveau à l'aide d'un niveau à bulle. S'il n'est pas de niveau, réglez les pieds jusqu'à ce qu'il le soit.

2.2 Branchement électrique



AVERTISSEMENT!

Risque d'incendie ou d'électrocution.

- **AVERTISSEMENT :** Cet appareil est conçu pour être installé/connecté à une connexion de mise à la terre dans le bâtiment.
- Utilisez toujours une prise de courant de sécurité correctement installée.
- N'utilisez pas d'adaptateurs multiprise et de rallonges.
- Ne tirez pas sur le câble secteur pour débrancher l'appareil. Tirez toujours sur la fiche de la prise secteur.
- Ne touchez jamais le câble d'alimentation ni la fiche avec des mains mouillées.

2.3 Raccordement à l'arrivée d'eau

- L'arrivée d'eau ne doit pas dépasser 25 °C.
- Veillez à ne pas endommager les tuyaux de circulation d'eau.
- Avant d'installer des tuyaux neufs, des tuyaux n'ayant pas servi depuis longtemps, lorsqu'une réparation a été effectuée ou qu'un nouveau dispositif a été installé (compteurs d'eau, etc.), laissez l'eau s'écouler jusqu'à ce qu'elle soit parfaitement propre et claire.
- Pendant et après la première utilisation de l'appareil, vérifiez qu'aucune fuite n'est visible.
- N'utilisez pas de rallonge si les tuyaux d'arrivée d'eau sont trop courts. Contactez le service après-vente agréé pour remplacer le tuyau d'alimentation.
- Lors du déballage de l'appareil, il est possible de voir de l'eau s'écouler du tuyau d'évacuation. Cette eau provient des tests effectués sur l'appareil en usine.
- Vous pouvez rallonger le tuyau de vidange jusqu'à 400 cm maximum. Contactez le service après-vente agréé pour l'autre tuyau de vidange et l'extension.
- Assurez-vous que le robinet est accessible une fois l'appareil installé.

2.4 Utilisation



AVERTISSEMENT!

Risque de blessure, de choc électrique, d'incendie, de brûlures ou de dommage matériel à l'appareil.

- Ne placez pas de produits inflammables ou d'éléments imbibés de produits inflammables à l'intérieur, à proximité ou au-dessus de l'appareil.
- Ne touchez pas la vitre du hublot pendant le déroulement d'un programme. La vitre peut être très chaude.
- Ne séchez pas d'articles endommagés (déchirés, effilochés) qui contiennent un rembourrage ou un garnissage.
- Si le linge a été lavé avec un détachant, effectuez un cycle de rinçage supplémentaire avant de lancer le cycle de séchage.
- Veillez à retirer tout objet métallique du linge.

- Séchez uniquement les textiles compatibles avec un séchage au sèche-linge. Suivez les instructions de lavage figurant sur l'étiquette des articles.
- Ne montez pas et ne vous asseyez pas sur la porte de l'appareil lorsqu'elle est ouverte.
- Ne mettez pas de vêtements trempés à sécher dans l'appareil.
- Évitez tout contact d'éléments chauds avec les parties en plastique de l'appareil.
- Retirez la boule de lavage (si vous en utilisez une) avant de lancer un programme de séchage.
- N'utilisez pas de boule de lavage si vous utilisez un programme non-stop (séchage enchaîné).

2.5 Service

- Pour réparer l'appareil, contactez le service après-vente agréé. Utilisez uniquement des pièces de rechange d'origine.
- Veuillez noter qu'une autoréparation ou une réparation non professionnelle peuvent avoir des conséquences sur la sécurité et annuler la garantie.
- Les pièces de rechange suivantes sont disponibles pendant au moins 10 ans après l'arrêt du modèle : moteur et balais de moteur, transmission entre le moteur et le tambour, pompes, amortisseurs et ressorts, tambour de lavage, support de tambour et roulements à billes correspondants, résistances, dont thermopompes, canalisations et équipements correspondants dont tuyaux, valves, filtres et électrovannes (aquastops), cartes de circuits imprimés, affichages électroniques, pressostats, thermostats et capteurs, logiciel et firmware dont logiciel de réinitialisation, porte, charnière et joints de porte, autres joints, ensemble de verrouillage de porte, périphériques en plastique tels que distributeurs de détergent. La durée peut être plus longue dans certains pays. Pour plus d'informations, rendez-vous sur notre site Internet.
- Veuillez noter que certaines de ces pièces détachées ne sont disponibles qu'auprès de réparateurs professionnels et que

toutes les pièces détachées ne sont pas adaptées à tous les modèles.

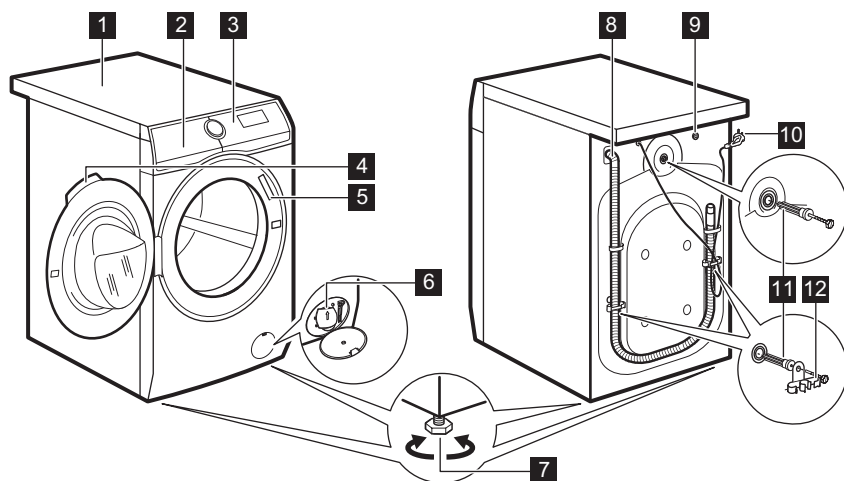
- Concernant la/les lampe(s) à l'intérieur de ce produit et les lampes de rechange vendues séparément : Ces lampes sont conçues pour résister à des conditions physiques extrêmes dans les appareils électroménagers, telles que la température, les vibrations, l'humidité, ou sont conçues pour signaler des informations sur le statut opérationnel de l'appareil. Elles ne sont pas destinées à être utilisées dans d'autres applications et ne conviennent pas à l'éclairage des pièces d'un logement.

2.6 Mise au rebut

- Débranchez l'appareil de l'alimentation électrique et de l'arrivée d'eau.
- Coupez le câble d'alimentation au ras de l'appareil et mettez-le au rebut.
- Retirez le dispositif de verrouillage du hublot pour empêcher les enfants et les animaux de s'enfermer dans le tambour.
- Jetez l'appareil en vous conformant aux exigences locales relatives à la mise au rebut des Déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE).

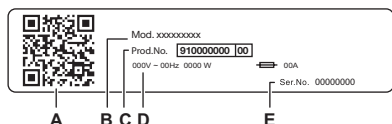
3. DESCRIPTION DU PRODUIT

3.1 Vue d'ensemble de l'appareil



- 1** Plan de travail
- 2** Distributeur de produit de lavage
- 3** Bandeau de commande
- 4** Poignée d'ouverture du hublot
- 5** Plaque signalétique
- 6** Filtre de la pompe de vidange
- 7** Pieds pour la mise de niveau de l'appareil

- 8** Flexible de vidange
- 9** Raccordement du tuyau d'arrivée d'eau
- 10** Câble d'alimentation
- 11** Boulons de transport
- 12** Support du tuyau



La plaque signalétique indique :

- A. CODE QR
- B. Nom du modèle
- C. Numéro de produit
- D. Valeurs nominales électriques
- E. Numéro de série

Scannez le **code QR** qui se trouve sur l'appareil pour enregistrer votre produit et en tirer le meilleur parti.

- Accédez à des informations sur votre appareil, à des documents et à des articles sur la façon d'utiliser ses meilleures fonctions (le manuel de l'utilisateur est également disponible sur electrolux.com/manuals)
- Obtenez des conseils d'utilisation, des informations de dépannage, d'entretien et de réparation (également disponibles sur electrolux.com/support)
- Achetez des accessoires, des consommables et des pièces de rechange d'origine pour votre appareil (également disponibles sur electrolux.com/shop).

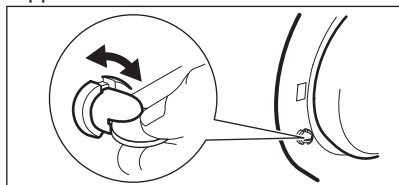
3.2 Comment activer le dispositif de sécurité enfants

Ce dispositif évite d'enfermer un enfant ou un animal dans l'appareil par accident.

Tournez le dispositif vers la droite, jusqu'à ce que la rainure soit horizontale.

Vous ne pouvez pas fermer le hublot de l'appareil.

Pour fermer le hublot, tournez le dispositif vers la gauche jusqu'à ce que la rainure soit verticale.



4. DONNÉES TECHNIQUES

Dimensions	Largeur / Hauteur / Profondeur totale	59.7 cm / 84.7 cm / 55.7 cm
Branchement électrique	Tension Puissance globale Fusible Fréquence	230 V 2100 W 10 A 50 Hz
Le niveau de protection contre l'infiltration de particules solides et d'humidité est assuré par le couvercle de protection, sauf si l'équipement basse tension ne dispose d'aucune protection contre l'humidité		
Alimentation en eau ¹⁾	Eau froide	

Pression de l'arrivée d'eau	Minimale Maximale	0,5 bar (0,05 MPa) 10 bars (1,0 MPa)
Charge de lavage maximale	Coton	8 kg
Charge de séchage maximale	Coton Synthétique	4 kg 3 kg

1) Raccordez le tuyau d'arrivée de l'eau à un robinet d'eau avec un filetage 3/4" .

5. INSTALLATION

⚠ AVERTISSEMENT!

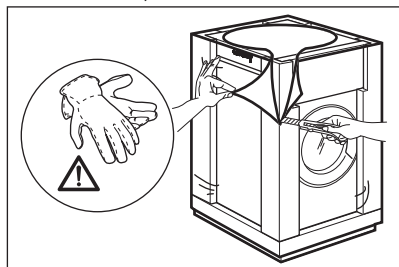
Reportez-vous aux chapitres concernant la sécurité.

5.1 Déballage

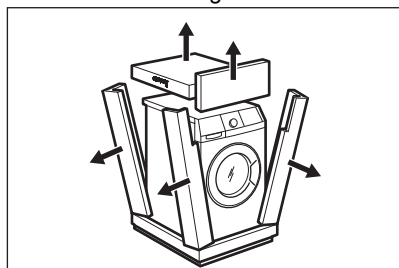
⚠ AVERTISSEMENT!

Retirez tous les emballages et les boulons de transport avant d'installer l'appareil.

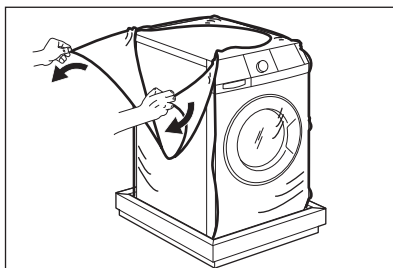
1. Utilisez les gants. Retirez le film extérieur. Si nécessaire, utilisez un cutter.



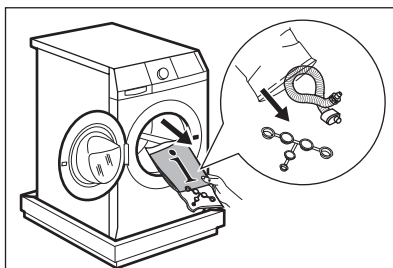
2. Retirez le dessus en carton et les matériaux d'emballage.



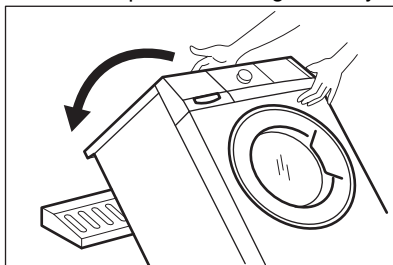
3. Retirez le film intérieur.



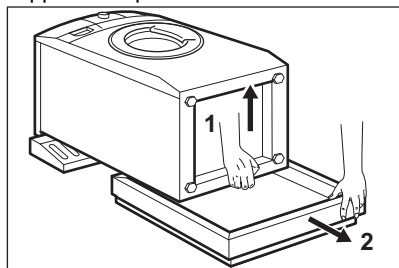
4. Ouvrez la porte. Ouvrez le hublot et retirez la cale de protection du joint du hublot, ainsi que tous les articles présents dans le tambour.



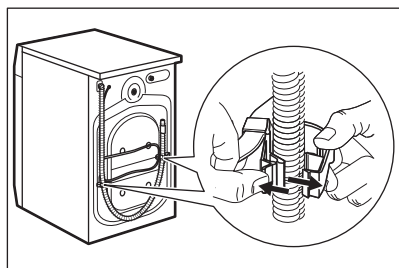
5. Placez l'un des éléments d'emballage sur le sol, derrière l'appareil. Couchez soigneusement l'appareil sur l'arrière. Veillez à ne pas endommager les tuyaux.



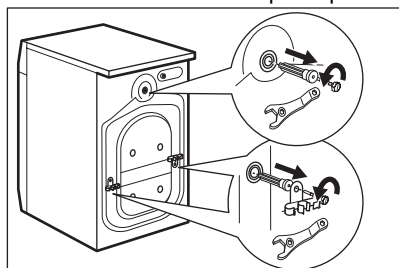
6. Retirez la protection du bas. Tirez l'appareil en position verticale.



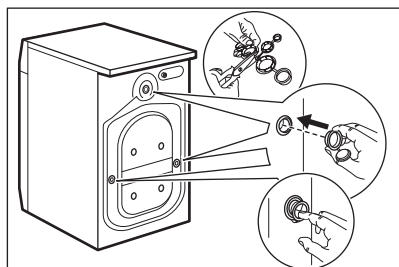
7. Retirez le câble d'alimentation électrique et le flexible de vidange des supports de flexible.



8. Retirer les trois boulons à l'aide d'une clé. Retirez les entretoises en plastique.



9. Placez les bouchons en plastique dans les orifices. Ces bouchons se trouvent dans le sachet du manuel utilisateur.



Nous vous recommandons de conserver l'emballage et les boulons de transport pour tout déplacement de l'appareil.



Les accessoires fournis avec l'appareil peuvent varier selon le modèle.

5.2 Informations pour l'installation

Positionnement et mise à niveau

Positionnez correctement l'appareil pour éviter les vibrations, le bruit et les mouvements de l'appareil lorsqu'il fonctionne.

1. Installez l'appareil sur un sol plat et dur. L'appareil doit être stable et d'aplomb. Veillez à ce que l'appareil ne soit pas en contact avec le mur ou avec d'autres appareils, et que l'air circule sous l'appareil.

2. Desserrez ou serrez les pieds pour régler le niveau. Tous les pieds doivent être fermement posés sur le sol.



AVERTISSEMENT!

Ne placez pas de carton, de bois ou de matériau équivalent sous les pieds de l'appareil pour régler le niveau.

Tuyau d'arrivée d'eau

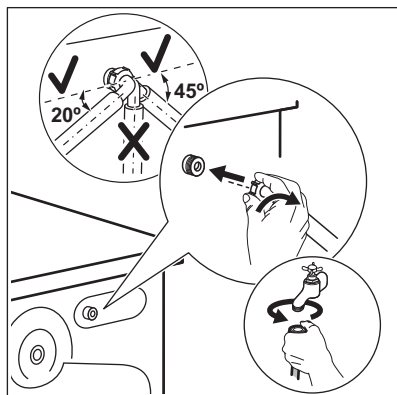


ATTENTION!

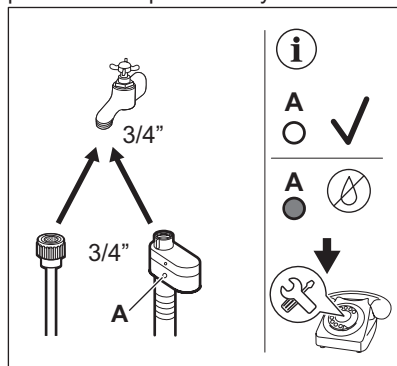
Vérifiez que les tuyaux ne sont pas endommagés et que les raccords ne fuient pas. N'utilisez pas de rallonge si les tuyaux d'arrivée d'eau sont trop courts. Contactez le centre de maintenance pour obtenir des informations sur le remplacement du tuyau d'arrivée d'eau.

1. Si besoin, raccordez le tuyau d'arrivée d'eau à l'arrière de l'appareil. Généralement, il est déjà installé en

usine.



2. Placez-le vers la droite ou la gauche, en fonction de la position de votre robinet d'eau. Assurez-vous que le tuyau d'arrivée d'eau n'est pas en position verticale.
3. Si nécessaire, desserrez la bague de serrage pour bien la positionner.
4. Certains modèles peuvent contenir un tuyau d'entrée avec dispositif d'arrêt d'eau. Il permet d'empêcher toute fuite dans le tuyau en raison de son vieillissement naturel. Le secteur dans la fenêtre affiche ce défaut A. Dans ce cas, fermez le robinet d'arrivée d'eau et contactez le service après-vente agréé pour faire remplacer le tuyau.



5. Raccordez l'autre extrémité du tuyau d'arrivée d'eau FROIDE à un robinet d'eau froide fileté (3/4 pouce).

⚠ **AVERTISSEMENT!**

L'arrivée d'eau ne doit pas dépasser 25 °C.

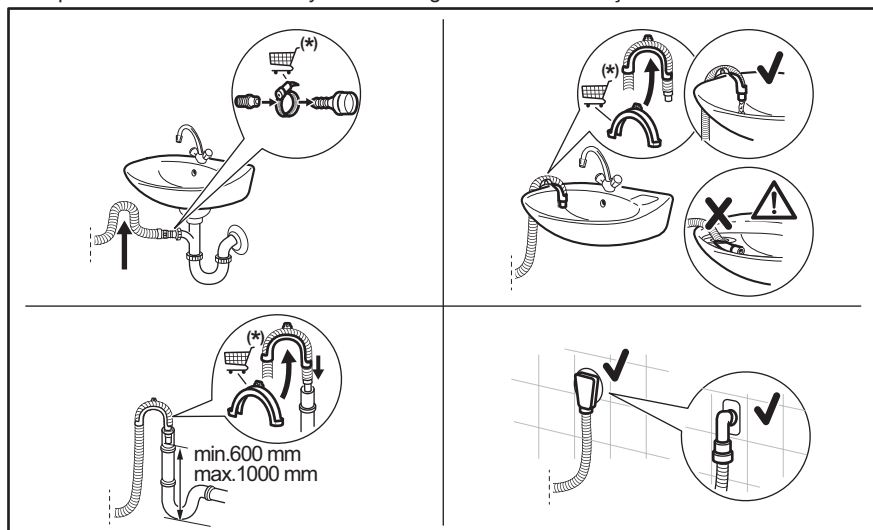
Vidange de l'eau

Le tuyau de vidange doit être installé à une hauteur du sol comprise entre 60 et 100 cm.



Vous pouvez rallonger le tuyau de vidange jusqu'à 400 cm maximum. Contactez le centre de maintenance agréé pour acheter l'autre tuyau de vidange et l'extension.

Il est possible de raccorder le tuyau de vidange de différentes façons :



* Sous réserve de modification des pièces de rechange sans préavis.

Veillez à ce que le tuyau de vidange fasse une boucle afin d'éviter que des particules passent de l'évier à l'appareil.

Raccordez le tuyau de vidange au siphon et serrez-le avec une attache. Veillez à ce que le tuyau de vidange fasse une boucle afin d'éviter que des particules passent de l'évier à l'appareil.

Placez le tuyau directement dans un tuyau de vidange murale intégrée et serrez-le avec une attache.

Sans le guide de tuyau en plastique, vers un siphon d'évier - Placez le tuyau de vidange dans le siphon et fixez-le avec une attache.

Le tuyau de vidange peut être plié en U et placé autour du guide en plastique. Sur le bord d'un évier : attachez le guide au robinet d'eau ou au mur.



Veillez à ce que le guide de tuyau en plastique ne puisse pas se déplacer lors de la vidange de l'appareil, et que l'extrémité du tuyau de vidange ne soit pas immergée dans l'eau. Il pourrait y avoir un reflux d'eau sale dans l'appareil. Acheter des accessoires auprès d'un fournisseur agréé.

À une conduite fixe dotée d'une ventilation spéciale : insérez directement le tuyau dans le tuyau de vidange ou une conduite fixe



L'extrémité du tuyau de vidange doit être ventilée en permanence, c'est-à-dire que le diamètre interne du conduit d'évacuation (minimum 38 mm - min. 1,5 po) doit être supérieur au diamètre externe du tuyau de vidange.

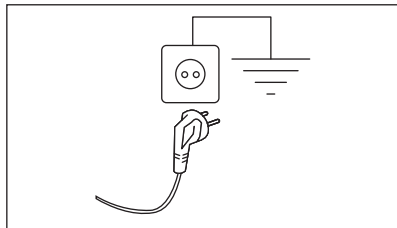
5.3 Branchement électrique

À la fin de l'installation, vous pourrez brancher la fiche d'alimentation à la prise de courant.

La plaque signalétique et le chapitre « Données techniques » indiquent les valeurs électriques nominales nécessaires. Assurez-vous qu'elles sont compatibles avec l'alimentation secteur.

Vérifiez que votre installation électrique domestique supporte la charge maximale requise, en tenant également compte des autres appareils qui peuvent être utilisés.

Branchez l'appareil à une prise de courant avec mise à la terre.



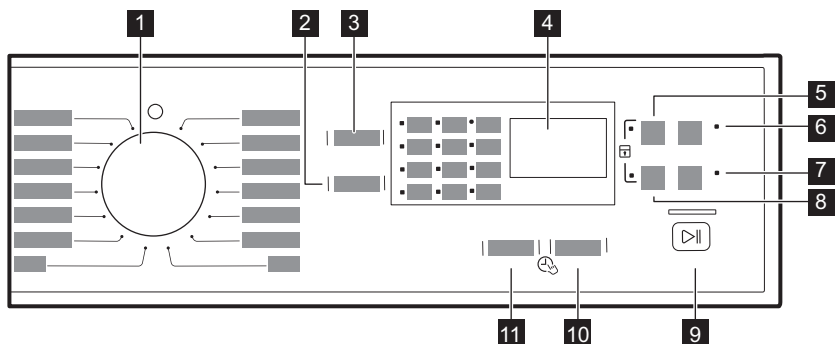
Une fois l'appareil installé, assurez-vous que le câble d'alimentation est facilement accessible.

Si une intervention électrique est nécessaire pour installer cet appareil, contactez notre service après-vente agréé.

Le fabricant décline toute responsabilité en cas de dommages ou blessure résultant du non-respect des consignes de sécurité mentionnées ci-dessus.

6. BANDEAU DE COMMANDE

6.1 Description du panneau de commande



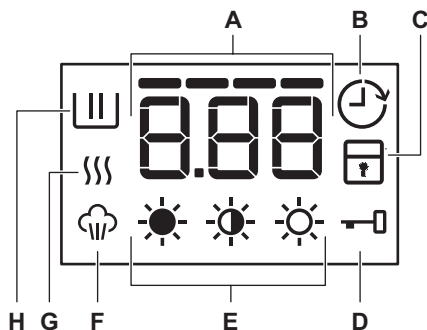
- 1 Sélecteur de programme
- 2 Réduction de la vitesse d'essorage (Essorage)
- 3 Sélection de la température (Température)
- 4 Affichage
- 5 Sélection du temps de séchage (Minuterie)
- 6 Phase de prélavage (Prélavage)

- 7 Rinçage supplémentaire (Rinçage Plus)
- 8 Niveau de séchage automatique (Niveau séchage)
- 9 Start/Pause (Départ/Pause)
- 10 Réglage du départ différé (Départ Différé)
- 11 Gain de temps (Time Manager)



Pour sélectionner l'option souhaitée, appuyez sur l'icône correspondante. Lorsque vous appuyez sur le bouton, ne basculez pas votre doigt. Les capteurs des boutons sont sensibles et peuvent interférer avec le choix. Si le bouton ne réagit pas, attendez 3 secondes et réessayez.

6.2 Affichage



A	Zone de temps		1.25 : durée du programme
			40 : Temps de séchage sélectionné
			2h : Départ différé
			E20 : codes d'alarme
			Err : message d'erreur
			0 : Le programme est terminé.
	Indicateurs de temps du programme		---- : Indicateur de durée normale
			-- : Indicateur Court
			- : Indicateur Rapide
B		Indicateur Départ différé	
C		Voyant Sécurité enfants	
D		Voyant hublot verrouillé	

E		Indicateurs du degré de séchage
F		Voyant Vapeur
G		Voyant de phase de séchage
H		Voyant de phase de lavage

7. PROGRAMMES

7.1 Tableau des programmes

Programme Température par défaut Plage de températures	Charge maximale Vitesse d'essorage de référence	Description du programme (Type de charge et degré de salissure)
Eco 40-60 (uniquement mode Lavage) 40 °C ¹⁾	8 kg 1600 tr/min	Coton blanc et coton grand teint. Articles normalement sales.
Eco 40-60 + Niveau Prêt à ranger (mode lavage et séchage) 40 °C ²⁾	4 kg 1600 tr/min	
Eco 40-60 + Niveau Prêt à Ranger (mode Séchage simple)	4 kg	Coton blanc et coton grand teint.
Coton 40 °C 90 °C -  (Froid)	8 kg 1600 tr/min	Coton blanc et couleurs. Vêtements normalement, légèrement et très sales.
Synthétiques 30 °C 60 °C -  (Froid)	3 kg 1200 tr/min	Articles en textiles synthétiques ou mélangés. Articles normalement sales.
Déliçats 30 °C 40 °C -  (Froid)	2 kg 1200 tr/min	Textiles déliçats tels que l'acrylique, la viscose et les tissus mélangés nécessitant un lavage en douceur. Vêtements normalement et légèrement sales.
 Laine 40 °C 40 °C -  (Froid)	1.5 kg 1200 tr/min	Lainages lavables en machine, laine lavable à la main et autres textiles portant le symbole « Lavage à la main » ³⁾ .
 Soie 30 °C	1 kg 1000tr/min	Programme spécial pour les articles en soie et en textiles synthétiques mixtes.
Essorage/Vidange	1600 tr/min	Tous textiles, excepté la laine et les tissus déliçats. Pour essorer le linge et vidanger l'eau dans le tambour.
Rinçage	8 kg ⁴⁾ 1600 tr/min ⁵⁾	Pour rincer et essorer le linge. Tous textiles, excepté la laine et les tissus déliçats. Réduisez la vitesse d'essorage en fonction du type de linge.

Programme Température par défaut Plage de températures	Charge maximale Vitesse d'essorage de référence	Description du programme (Type de charge et degré de salissure)
Duvet 40 °C 60 °C - ❄️ (Froid)	3 kg 800 tr/min	Programme spécial pour les couvertures, couettes, couvre-lits synthétiques ou en plumes etc. Utiliser un détergent liquide délicat, comme un détergent pour laine
 Laine	1 kg	Programme de séchage pour lainages . Séchage en douceur des lainages lavables à la main. Sortez immédiatement les articles une fois le programme terminé.
 Synthétiques	3 kg	Programme de séchage pour articles synthétiques et tissus mélangés .
 Coton	4 kg	Programme de séchage pour les articles en coton .
 Vapeur	1 kg -	Coton, synthétique, délicat. Programme vapeur court et doux pour rafraîchir les vêtements les plus délicats, y compris les articles très délicats comportant des paillettes, des lacets, etc. Pour de plus petites charges, la durée du programme peut être encore réduite en utilisant l'option Gestionnaire de temps.  AVERTISSEMENT! N'utilisez pas ce programme pour les articles en laine et ceux portant la mention « Lavage à sec uniquement » sur l'étiquette.
60min Wash&Dry 30 °C 40 °C - 30 °C	1 kg 1200 tr/min	Programme complet composé d'une phase de lavage et d'une phase de séchage pour une petite charge de linge mélangé (articles en coton et en textiles synthétiques).

Programme Température par défaut Plage de températures	Charge maximale Vitesse d'essorage de référence	Description du programme (Type de charge et degré de salissure)
--	---	--

	Position Arrêt	
--	----------------	--

1) Conformément au règlement de la Commission UE 2019/2023 et au décret ukrainien 834/2023. Ce programme à la température et à la vitesse d'essorage par défaut, en mode lavage seul, avec une capacité nominale de 8 kg, peut nettoyer du linge en coton normalement sale déclaré lavable à 40 °C ou 60 °C, dans le même cycle.

 Pour la température atteinte dans le linge, la durée du programme et d'autres données, veuillez consulter le chapitre « Valeurs de consommation ». Les programmes les plus efficaces en matière de consommation énergétique sont généralement ceux qui fonctionnent à des températures plus basses et pendant une durée plus longue.

2) Conformément au règlement de la Commission UE 2019/2023 et au décret ukrainien 834/2023. Ce programme à la température et à la vitesse d'essorage par défaut, en mode lavage et séchage, avec une capacité nominale de 4 kg et avec le niveau Prêt à ranger, exécute le cycle de lavage et de séchage pouvant nettoyer du linge en coton normalement sale déclaré lavable à 40 °C ou 60 °C, dans le même cycle et, après la phase de séchage, le linge peut être immédiatement rangé.

3) Pendant ce cycle, le tambour tourne doucement pour garantir un lavage en douceur. Le tambour peut donner l'impression de ne pas tourner ou de ne pas tourner correctement, mais ce fonctionnement est normal pour ce programme.

4) La charge maximale correspond à des articles en coton. Réduisez la charge s'il s'agit d'un autre type de linge.

5) La vitesse d'essorage maximale correspond à des articles en coton. Réglez la vitesse d'essorage. Assurez-vous qu'elle correspond au linge chargé.

Compatibilité des options de programme

Programme	Essorage					 Time Manager	Départ Différé
Eco 40-60	■		■				■
Coton	■	■	■	■	■	■	■
Synthétiques	■	■	■	■	■	■	■
Déliçats	■	■	■		■	■	■
 Laine	■	■	■				■
Soie							■
Essorage/Vidange							■

Programme	Essorage					Time Manager 	Départ Différé
Rinçage	■	■	■		■		■
Duvet	■						■
 Laine							■
 Synthétiques							■
 Coton							■
Vapeur							■
60min Wash&Dry							■

Lessive adaptée pour chaque programme

Programme	Universel Poudre uni- verselle ¹⁾	Produits lessi- viels liqui- des Universel	Produit lessi- viel liquide pour couleurs	Délicat lainages déli- cats	Programmes spéciaux
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--
Coton	▲	▲	▲	--	--
Synthétiques	▲	▲	▲	--	--
Délicats	--	--	--	▲	▲
Laine	--	--	--	▲	▲
Soie	--	--	--	▲	▲
Duvet	--	--	--	▲	▲
60min Wash&Dry	--	▲	▲	--	--

¹⁾ À une température supérieure à 60 °C, l'utilisation de détergent en poudre est recommandée.

▲ = Recommandé

-- = Déconseillé

7.2 Séchage automatique



Les temps de cycle prévus pour les programmes avec l'option Niveau séchage ne sont que des estimations, le temps de séchage réel peut différer légèrement de l'heure affichée.

Niveau de séchage	Type de textile	Charge
Extra sec Pour les articles en tissu éponge	Coton et lin (peignoirs, serviettes de bain, etc.)	jusqu'à 4 kg
Prêt à ranger Pour les articles à ranger directement	Coton et lin (peignoirs, serviettes de bain, etc.)	jusqu'à 4 kg
	Textiles synthétiques ou mélangés (pull-overs, chemisiers, sous-vêtements, draps et linge de maison)	jusqu'à 3 kg
	Articles en Laine (pull-over)	jusqu'à 1 kg
Prêt à repasser Pour les vêtements à repasser	Coton et lin (draps, nappes, chemises, etc.)	jusqu'à 4 kg

7.3 Séchage programmé

Niveau de séchage	Type de textile	Charge (kg)	Vitesse d'essorage (tr/min)	Durée suggérée (min)
Extra sec Pour les articles en tissu éponge	Coton et lin (peignoirs, serviettes de bain, etc.)	4	1600	170 - 190
		2	1600	110 - 120
		1	1600	65 - 75
Prêt à ranger Pour les articles à ranger directement	Coton et lin (peignoirs, serviettes de bain, etc.)	4	1600	160 - 180
		2	1600	100 - 110
		1	1600	55 - 65
Prêt à ranger Pour les articles à ranger directement	Textiles synthétiques ou mélangés (pull-overs, chemisiers, sous-vêtements, draps et linge de maison)	3	1200	135 - 150
		1	1200	45 - 55
	Laine (pull-overs en laine)	1	1200	80 - 100
Prêt à repasser Pour les vêtements à repasser	Coton et lin (draps, nappes, chemises, etc.)	4	1600	110 - 125
		2	1600	65 - 75
		1	1600	40 - 80

7.4 Woolmark Premium Wool Care - Bleu



- Le cycle de lavage de la laine de cet appareil a été testé et approuvé par The Woolmark Company pour le lavage des

vêtements en laine portant une étiquette « lavage à la main », à condition que les produits soient lavés conformément aux instructions figurant sur l'étiquette du vêtement et à celles émises par le fabricant de cette machine à laver. M1380

- Le cycle de séchage de la laine de cet appareil a été testé et approuvé par The Woolmark Company. Ce cycle convient pour le séchage des vêtements en laine marqués « lavage à la main », à condition que lesdits vêtements soient lavés dans un cycle de lavage à la main agréé par Woolmark et séchés conformément aux instructions émises par le fabricant cette machine à laver. M1381

8. OPTIONS

8.1 Température

Sélectionnez cette option pour modifier la température par défaut.

Indicateur = eau froide.

Les réglages de la température s'affichent.

8.2 Essorage

Cette option vous permet de modifier la vitesse d'essorage par défaut.

Le voyant de la vitesse sélectionnée s'allume.

Options d'essorage supplémentaires :

Sans essorage

- Sélectionnez cette option pour éliminer toutes les phases d'essorage. Seule la phase de vidange est disponible.
- Le voyant correspondant s'allume.
- Sélectionnez cette option pour les textiles très délicats.
- Certains programmes de lavage utilisent une quantité d'eau plus importante lors de la phase de rinçage.

Arrêt cuve pleine

- Sélectionnez cette option pour éviter que le linge ne se froisse.
- Le voyant correspondant s'allume.
- Il reste de l'eau dans le tambour lorsque le programme est terminé.

- Le tambour tourne régulièrement pour éviter que le linge ne se froisse.
- Le hublot reste verrouillé. Vous devez vidanger l'eau pour pouvoir ouvrir le hublot.



Pour effectuer la vidange, reportez-vous au chapitre « À la fin du programme ».

8.3 Minuterie

Avec cette option, vous pouvez régler l'heure du séchage du linge. La valeur réglée s'affiche :

À chaque fois que vous appuyez sur cette touche, la durée augmente de 5 minutes.



Vous ne pouvez pas régler toutes les valeurs de durée pour différents types de textiles.

8.4 Niveau séchage

Cette option vous permet de régler automatiquement le degré de séchage du linge. Le symbole du niveau réglé s'affiche.

- **Très sec** pour les articles en coton
- **Prêt à ranger** pour les articles en coton et synthétiques

-  **Prêt à repasser** pour les articles en coton

8.5 Prélavage

Avec cette option, vous pouvez ajouter une phase de prélavage à un programme de lavage. Cette option est recommandée pour le linge très sale, tout particulièrement s'il contient du sable, de la poussière, de la boue ou d'autres particules solides. Si vous sélectionnez cette option, la durée du programme augmente.

Le voyant correspondant apparaît.

8.6 Rinçage Plus

Cette option vous permet d'ajouter des rinçages supplémentaires à un programme de lavage.

Cette option est à utiliser pour les personnes allergiques aux produits de lavage et dans les régions où l'eau est douce.

Le voyant correspondant apparaît.

8.7 Départ Différé

Cette option vous permet de différer le départ du programme de 30 minutes à 20 heures.

L'écran affiche le voyant correspondant.

8.8 Time Manager

Appuyez sur la touche Time Manager pour réduire la durée d'un programme.

Vous pouvez sélectionner :

-  COURT : pour laver les articles à sales quotidiens.
-  RAPIDE : pour laver rapidement les articles peu sales.



Certains programmes n'acceptent qu'une seule de ces options.

9. CONFIGURATIONS

9.1 Sécurité enfants

Avec cette option, vous pouvez empêcher les enfants de jouer avec le bandeau de commande.

- Pour **activer/désactiver** cette option, appuyez simultanément sur les touches  et  jusqu'à ce que le voyant  s'allume/s'éteigne.

Vous pouvez activer cette option :

- Après avoir appuyé sur  : les options et le sélecteur de programme sont verrouillés.
- Avant d'appuyer sur  : l'appareil ne peut pas démarrer.

9.2 Rinçage plus permanent

Cette fonction vous permet de maintenir la fonction Rinçage Plus en permanence lorsque vous sélectionnez un nouveau programme.

- Pour **activer/désactiver** cette option, appuyez simultanément sur les touches

 et  jusqu'à ce que le voyant  s'allume/s'éteigne.

9.3 Signaux sonores

Les signaux sonores retentissent lorsque :

- Le programme est terminé.
- L'appareil présente une anomalie.

Pour **désactiver/activer** les signaux sonores, appuyez simultanément sur les touches  et  pendant 6 secondes.



Si vous désactivez les signaux sonores, ils continueront à retentir si l'appareil présente une anomalie.

9.4 Compteur des heures de fonctionnement

Il est possible de visualiser la durée totale de fonctionnement de l'appareil en heures, à partir de la première mise sous tension. Cette valeur calcule la durée de fonctionnement

des cycles (n'inclut pas les pauses et le délai de départ différé). Pour visualiser cette valeur, procédez comme suit :

1. Tournez la molette de programme pour mettre l'appareil en fonctionnement et réglez-la sur la première position vers la droite.
2. Maintenez la touche  et  enfoncée pendant quelques secondes (dans les 10 secondes après avoir mis en fonctionnement. Après ces 10 secondes, la combinaison de touches active et désactive les signaux sonores).
3. Au bout de 3 secondes, le nombre total d'heures de fonctionnement de l'appareil s'affiche : par exemple pour 1276 heures, le texte Hr s'affiche pendant 2 secondes, 12 (milliers et centaines) pendant 2 secondes et 76 (dizaines et unités).



Si la procédure ne fonctionne pas (en raison d'un délai écoulé, d'une mauvaise position du sélecteur de programme ou d'une combinaison de touches erronée), mettez à l'arrêt l'appareil et répétez la procédure depuis le début.

9.5 Réinitialisation usine

Cette fonction permet de restaurer les options d'usine par défaut. Pour **activer** cette option suivez les étapes ci-dessous:

1. Tournez la molette de programme pour mettre l'appareil en fonctionnement et réglez-la sur la troisième position vers la droite.
2. Maintenez la touche  et  enfoncée pendant quelques secondes (dans les 10 secondes après la mise en fonctionnement. Après ces 10 secondes, la combinaison de touches active et désactive les signaux sonores).
3. L'affichage indique — — pendant environ 5 secondes.



Si la procédure ne fonctionne pas (en raison d'un délai écoulé, d'une mauvaise position du sélecteur de programme ou d'une combinaison de touches erronée), mettez à l'arrêt l'appareil et répétez la procédure depuis le début.

10. AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION



Durant l'installation ou avant la première utilisation, vous constaterez peut-être la présence d'un peu d'eau dans l'appareil. De l'eau résiduelle peut rester dans l'appareil à la suite d'un test fonctionnel effectué en usine pour garantir que l'appareil est en parfait état de fonctionnement et que vous n'aurez aucun problème au moment de l'achat.

1. Branchez la fiche secteur sur la prise de courant.

2. Ouvrez le robinet d'arrivée d'eau.
3. Versez 2 litres d'eau dans le compartiment à lessive pour la phase de lavage.

Cela active le système de vidange.

4. Mettez une petite quantité de lessive dans le compartiment pour la phase de lavage.
5. Sélectionnez et faites démarrer, à vide, un programme pour le coton à la température la plus élevée possible. Cela élimine toute salissure éventuelle du tambour et de la cuve.

11. UTILISATION QUOTIDIENNE - LAVAGE UNIQUEMENT

AVERTISSEMENT!

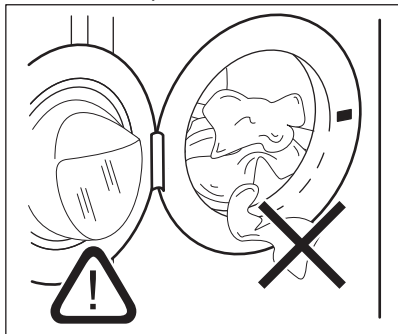
Reportez-vous aux chapitres concernant la sécurité.

11.1 Chargement du linge

1. Ouvrez la porte de l'appareil.
2. Videz les poches et dépliez les vêtements avant de les placer dans l'appareil.
3. Placez les articles un à un dans le tambour.

N'introduisez pas trop de linge dans le tambour.

4. Fermez la porte fermement.

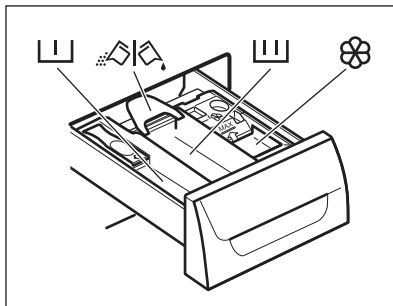


ATTENTION!

- Assurez-vous que du linge ne reste pas coincé entre le joint et le hublot pour éviter tout risque de fuite d'eau et de dommages aux vêtements.

- Laver des articles très tachés par de l'huile ou de la graisse ou utiliser du parfum pourrait endommager les pièces en caoutchouc de la machine à laver.

11.2 Utilisation de lessive et d'additifs



1. Dosez le produit de lavage et l'assouplissant.
2. Mettez le produit de lavage et l'assouplissant dans les compartiments.

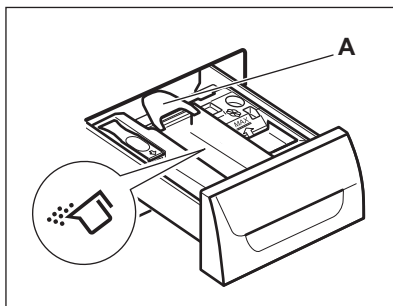


Suivez toujours les instructions imprimées sur l'emballage des produits de lavage, mais nous vous recommandons de ne pas dépasser le niveau maximal indiqué. Cette quantité vous garantira les meilleurs résultats de lavage.

3. Fermez soigneusement la boîte à produits.

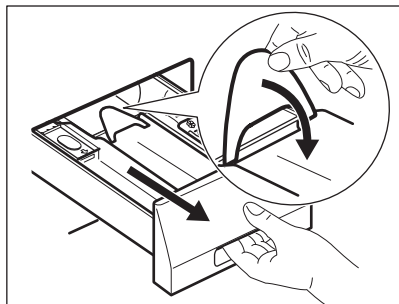
11.3 Vérification de la position du volet du produit de lavage

1. Tirez le distributeur de détergent jusqu'à la butée.

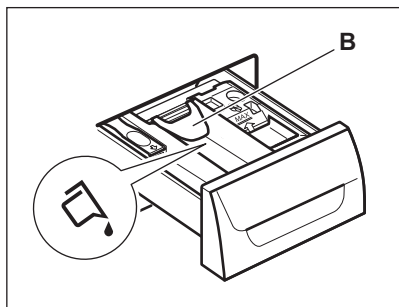


2. Appuyez sur le levier pour retirer le distributeur.

3. Pour utiliser une lessive en poudre, tournez le volet vers le haut.

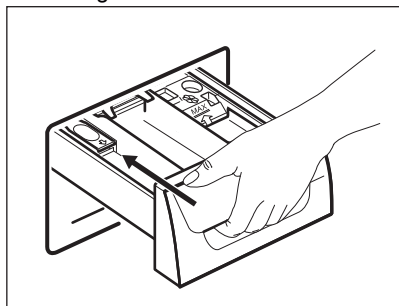


4. Pour utiliser un détergent liquide, tournez le volet vers le bas.



Avec le volet en position **BASSE** :

- N'utilisez pas de lessives liquides gélatineuses ou épaisses.
 - Ne dépassez pas la dose de lessive liquide indiquée sur le volet.
 - Ne sélectionnez pas la phase de prélavage.
 - Ne sélectionnez pas la fonction Départ différé.
5. Dosez le détergent et l'assouplissant.
 6. Fermez soigneusement le distributeur de détergent.



Assurez-vous que le volet ne provoque pas d'obstruction lorsque vous refermez le distributeur.

11.4 Réglage d'un programme

1. Tournez le sélecteur pour allumer l'appareil et régler le programme souhaité :
 - Le voyant clignote.
 - Le réglage de la fonction Time Manager, la durée du programme ainsi que les indicateurs des phases du programme s'affichent.
2. Si nécessaire, modifiez la température et la vitesse d'essorage ou ajoutez des options compatibles. Lorsque vous activez une option, le voyant correspondant s'allume.



En cas de réglage incorrect, le message s'affiche.

11.5 Démarrer un programme sans départ différé

Appuyez sur .

- Le voyant de arrête de clignoter et reste allumé.
- Le voyant commence à clignoter à l'écran.
- Le programme démarre, la porte se verrouille, l'écran affiche le voyant .



Si le voyant clignote, la porte se verrouille. Si un code d'alarme s'affiche après que le voyant a clignoté pendant quelques secondes, la porte n'est pas correctement verrouillée (pour plus de détails, reportez-vous au chapitre « Dépannage »).

- La pompe de vidange peut fonctionner quelques instants pendant que l'appareil se remplit d'eau.



Environ 20 minutes après le démarrage du programme :

- L'appareil règle automatiquement la durée du programme en fonction de la charge de linge.
- L'écran affiche la nouvelle valeur.

11.6 Démarrer un programme avec démarrage retardé

1. Appuyez à plusieurs reprises sur la touche Départ Différé jusqu'à ce que le délai que vous souhaitez sélectionner s'affiche.

Le voyant correspondant s'affiche.

2. Appuyez sur la touche  :
 - L'appareil commence le décompte.
 - La porte se verrouille et le voyant  s'affiche.

Si le voyant  clignote, la porte se verrouille. Si un code d'alarme

s'affiche après que le voyant  a clignoté pendant quelques secondes, la porte n'est pas correctement verrouillée (pour plus de détails, reportez-vous au chapitre « Résolution des pannes »).

- Le programme démarre automatiquement lorsque le décompte est terminé.



Vous pouvez annuler ou modifier le réglage du démarrage retardé avant d'appuyer sur la touche . Pour annuler le démarrage retardé :

- Appuyez sur  pour mettre l'appareil en pause.
- Appuyez sur Départ Différé jusqu'à ce que l'affichage indique .
- Appuyez de nouveau sur la touche  pour lancer le programme immédiatement.

11.7 Détection de la charge SensiCare System

Le/la SensiCare System adapte automatiquement la durée du programme en fonction de la charge de linge pour obtenir des résultats de lavage parfaits en un minimum de temps. Après avoir appuyé sur la touche Départ/Pause  la nouvelle durée du cycle s'affiche au bout de 10 à 15 min.



Le SensiCare System n'est pas compatible avec tous les programmes comme : Laine, Rinçage, Essorage, Vidange et les programmes avec des cycles courts.

11.8 Interruption d'un programme et modification des options

Vous ne pouvez modifier que quelques options avant qu'elles ne soient actives.

1. Appuyez sur la touche . Le voyant clignote.
2. Modifiez les options.
3. Appuyez de nouveau sur . Le programme se poursuit.

11.9 Annulation d'un programme en cours

1. Tournez le sélecteur de programme sur  pour annuler le programme et éteindre l'appareil.
2. Tournez de nouveau le sélecteur pour allumer l'appareil. Maintenant, vous pouvez sélectionner un nouveau programme de lavage.



Avant de lancer le nouveau programme, l'appareil doit vidanger l'eau. Dans ce cas, assurez-vous qu'il y a assez de détergent dans le compartiment à lessive, sinon, remplissez-le.

11.10 Ouverture du couvercle

ATTENTION!

Si la température et le niveau de l'eau dans le tambour sont trop élevés et que le tambour continue de tourner, vous ne pouvez pas ouvrir le hublot.

Lors du fonctionnement d'un programme ou du départ différé, le hublot de l'appareil est verrouillé et le voyant  est allumé.

Pour ouvrir le hublot lorsque le programme ou le départ différé est en cours :

1. Appuyez sur  pour mettre l'appareil en pause.
2. Attendez que le voyant Hublot verrouillé  s'éteigne.
3. Ouvrez le hublot.
4. Fermez le hublot et appuyez à nouveau sur .

Le programme ou le départ différé se poursuit.

11.11 À la fin du programme

- L'appareil s'arrête automatiquement.
- Le signal sonore retentit (s'il est activé).
- Le symbole  s'affiche.
- Le voyant  s'éteint.
- Le voyant de verrouillage du hublot  s'éteint.
- Vous pouvez ouvrir le hublot.
- Sortez le linge de l'appareil. Vérifiez que le tambour est vide.
- Fermez le robinet d'eau.
- Tournez le sélecteur de programme sur  pour éteindre l'appareil.
- Laissez le hublot entrouvert pour éviter la formation de moisissures et l'apparition de mauvaises odeurs.

Le programme de lavage est terminé, mais il y a de l'eau dans le tambour :

- Le tambour tourne régulièrement pour éviter que le linge ne se froisse.

- Le voyant de verrouillage du hublot  est allumé. Le voyant  clignote. Le hublot reste verrouillé.
- Vous devez vidanger l'eau pour pouvoir ouvrir le hublot.

Pour vidanger l'eau :

1. Si besoin, diminuez la vitesse d'essorage. Si vous sélectionnez , l'appareil effectue uniquement la vidange.
2. Appuyez sur . L'appareil effectue la vidange et l'essorage.
3. Une fois le programme terminé et le voyant de verrouillage du hublot  éteint, vous pouvez ouvrir le hublot.
4. Tournez le sélecteur de programme sur  pour éteindre l'appareil.



L'appareil effectue automatiquement la vidange et l'essorage au bout d'environ 18 heures (sauf pour le programme Laine).

11.12 Mise en veille

Quelques minutes après la fin du programme de lavage, si vous ne désactivez pas l'appareil, l'état d'économie d'énergie s'active.

L'état d'économie d'énergie réduit la consommation d'énergie lorsque l'appareil est en veille.

- Tous les voyants et l'écran s'éteignent.
- Appuyez sur une des options ou tournez la molette pour désactiver l'état d'économie d'énergie.



If you set a programme or an option that ends with water in the drum, the energy saving status function **ne s'active pas** to remind you to drain the water.

12. UTILISATION QUOTIDIENNE - SÉCHAGE UNIQUEMENT

AVERTISSEMENT!

Reportez-vous aux chapitres concernant la sécurité.

i

Cet appareil est un sèche-linge automatique.

12.1 Réglage de séchage

AVERTISSEMENT!

Assurez-vous que l'arrivée d'eau est ouverte.

1. Tournez le sélecteur de programme sur le programme souhaité pour mettre en fonctionnement l'appareil.
2. Ajoutez un vêtement à la fois.
3. Tournez le sélecteur de programme sur le programme adapté aux articles à sécher.

L'indicateur de séchage  s'affiche.

i

Pour obtenir de bonnes performances de séchage, **ne dépassez pas** les charges de linge humide à sécher recommandées dans la notice d'utilisation. **Ne sélectionnez pas** une vitesse d'essorage inférieure à la vitesse automatique du programme sélectionné.

12.2 Séchage à niveaux automatiques

Le linge peut être séché à des niveaux de séchage prédéfinis :

1. Appuyez sur  à plusieurs reprises jusqu'à ce que l'un des indicateurs de degré de séchage s'affiche :
 -  : Indicateur PRÊT À REPASSER pour les articles en coton
 -  : indicateur PRÊT À RANGER pour les articles en coton, textiles synthétiques, laine et soie

-  : Indicateur EXTRA SEC pour les articles en coton

L'affichage indique une durée, calculée selon la charge par défaut. Si la quantité de linge est supérieure ou égale à la charge par défaut, l'appareil ajuste automatiquement la durée pendant le cycle.

2. Appuyez sur  pour lancer le programme.

L'indicateur Hublot verrouillé s'affiche .

L'indicateur de séchage  commence à clignoter.

i

Vous ne pouvez pas sélectionner tous les degrés de séchage pour tous les types de linge.

12.3 Séchage programmé

Le linge peut également être séché avec un séchage dont la durée est définie manuellement :

1. Appuyez à plusieurs reprises sur la touche  pour régler la durée de séchage (reportez-vous au tableau du « Programme pour le séchage chronométrique »).
 - L'affichage indique 10 minutes. À chaque fois que vous appuyez sur cette touche, la durée augmente de 5 minutes.
 - L'affichage indique la durée réglée : par exemple – **40**.
 - Au bout de quelques secondes, une nouvelle durée s'affiche : **43**. L'appareil calcule également la durée des phases d'anti-froissage et de refroidissement.
2. Appuyez sur  pour lancer le programme.
 - Une nouvelle durée s'affiche régulièrement.
 - L'indicateur de séchage  commence à clignoter.

- L'indicateur Verrouillage de la porte s'affiche .



Si vous ne réglez qu'une durée de séchage de 10 minutes, l'appareil procède uniquement à une phase de refroidissement.
Si le linge n'est pas assez sec, sélectionnez à nouveau une courte durée de séchage.

12.4 Fin du programme de séchage

L'appareil s'arrête automatiquement.

- Les signaux sonores retentissent (s'ils sont activés).
- Le symbole  s'affiche.

- Le voyant  s'éteint.
- Les dernières minutes du cycle de séchage correspondent à la phase de refroidissement et d'anti-froissage. Le hublot reste verrouillé.

Lorsque l'indicateur Hublot verrouillé  s'éteint, vous pouvez ouvrir le hublot.

1. Tournez le sélecteur de programme sur  pour éteindre l'appareil.

Quelques minutes après la fin du programme, la fonction d'économie d'énergie éteint automatiquement l'appareil.

2. Sortez le linge de l'appareil. Vérifiez que le tambour est vide.
3. Laissez le hublot entrouvert pour éviter la formation de moisissures et l'apparition de mauvaises odeurs.
4. Fermez le robinet d'eau.

13. UTILISATION QUOTIDIENNE - LAVAGE ET SÉCHAGE



AVERTISSEMENT!

Reportez-vous aux chapitres concernant la sécurité.



Cet appareil est un sèche-linge automatique.

13.1 Programme Non-Stop (séchage enchaîné)

1. Tournez le sélecteur de programme sur le programme souhaité pour mettre en fonctionnement l'appareil.
2. Ajoutez un vêtement à la fois.



Pour obtenir de bonnes performances de séchage, **ne dépassez pas** les charges de linge humide à sécher recommandées dans la notice d'utilisation. **Ne sélectionnez pas** une vitesse d'essorage inférieure à la vitesse automatique du programme sélectionné.

3. Versez le produit de lavage et les additifs dans les compartiments appropriés.
4. Tournez le sélecteur sur le programme de lavage.

Les voyants des différentes phases de lavage s'affichent.

5. Sélectionnez les options disponibles.

13.2 Lavage et séchage automatique

1. Appuyez sur  à plusieurs reprises jusqu'à ce que l'un des indicateurs de degré de séchage s'affiche :
 -  : Indicateur PRÊT À REPASSER pour les articles en coton
 -  : indicateur PRÊT À RANGER pour les articles en coton, textiles synthétiques, laine et soie
 -  : Indicateur EXTRA SEC pour les articles en coton

L'indicateur s'affiche . La valeur affichée est la durée des cycles de lavage + séchage, calculée avec une charge par défaut.



Pour un bon séchage, l'appareil ne vous permet pas de régler une vitesse d'essorage trop basse pour les articles à laver et à sécher.

2. Appuyez sur  pour lancer le programme.

Sur l'affichage, le voyant du degré de séchage sélectionné reste allumé.

Le voyant de verrouillage du hublot  s'allume.

Une nouvelle durée s'affiche régulièrement.



Les dernières minutes du cycle de séchage correspondent aux phases anti-froissage et refroidissement.

13.3 Lavage et séchage chronométrique

Pour un bon séchage, l'appareil ne vous permet pas de régler une vitesse d'essorage trop basse pour les articles à laver et sécher.

1. Appuyez sur  pour régler la durée de séchage. L'affichage indique 10 minutes.

Le voyant  s'affiche. L'affichage indique la durée de séchage sélectionnée. Par

exemple : . Au bout de quelques secondes, l'affichage indique la durée finale

, correspondant à la durée totale des cycles de lavage et de séchage (phases de lavage + séchage + anti-froissage + refroidissement).



Si vous ne réglez que 10 minutes de séchage après le lavage, l'appareil calcule également la durée des phases d'anti-froissage et de refroidissement.

2. Appuyez sur  pour lancer le programme.

L'indicateur  s'allume. La porte est verrouillée. Une nouvelle durée s'affiche régulièrement.

13.4 Fin du programme

L'appareil s'arrête automatiquement. Les signaux sonores retentissent (s'ils sont activés).

Pour de plus amples informations, reportez-vous à la section « À la fin du programme de séchage » du chapitre précédent.

1. Sortez le linge de l'appareil. Vérifiez que le tambour est vide.
2. Laissez le hublot entrouvert pour éviter la formation de moisissures et l'apparition de mauvaises odeurs.
3. Fermez le robinet d'eau.

14. PELUCHES SUR LES TEXTILES

Durant les phases de lavage et/ou séchage, certains types de textiles, tels que le tissu éponge, la laine ou les sweat-shirts, peuvent perdre des peluches.

Ces peluches peuvent ensuite s'accrocher aux tissus lavés au cours du cycle suivant.

Pour éviter que les peluches ne s'accrochent à vos vêtements, il est recommandé :

- de ne pas laver de tissus de couleur sombre après avoir lavé et séché des vêtements de couleur claire (tissu éponge, laine et sweat-shirts) et inversement.
- de laisser sécher ce type de textiles à l'air libre lorsqu'ils viennent d'être lavés pour la première fois.
- Nettoyez le filtre de vidange.
- Après la phase de séchage, nettoyez entièrement le tambour vide, le joint et le hublot avec un chiffon humide.

14.1 Comme éliminer les peluches des vêtements

Pour éliminer les peluches se trouvant dans le tambour, sélectionnez un programme spécial :

1. Videz le tambour.
2. Nettoyez le tambour, le joint et le hublot avec un chiffon humide.
3. Sélectionnez le programme de rinçage.
4. Appuyez simultanément sur  et  pour activer la fonction de nettoyage, jusqu'à ce que **CLE** s'affiche.
5. Appuyez sur  pour lancer le programme.

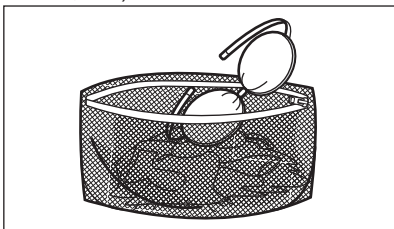
15. CONSEILS

AVERTISSEMENT!

Reportez-vous aux chapitres concernant la sécurité.

15.1 Chargement du linge

- Séparez le linge en : blanc, couleur, synthétique, délicat et laine.
- Respectez les instructions de lavage qui figurent sur les étiquettes des vêtements.
- Ne lavez pas les articles blancs et de couleur ensemble.
- Certains articles de couleur peuvent déteindre au premier lavage. Nous vous conseillons de les laver séparément les premières fois.
- Retournez les tissus multi-couches, en laine et les articles portant des illustrations imprimées vers l'intérieur.
- Lavez et pré-traitez les taches très sales avec un détergent approprié avant de mettre les articles dans le tambour.
- Traitez les rideaux avec précautions. Retirez les crochets et placez les rideaux dans un sac de lavage ou une taie d'oreiller.
- Ne lavez pas d'articles sans ourlet ou déchirés. Utilisez un sac de lavage pour les articles très petits et/ou délicats (par exemple les soutiens-gorge à armatures, les ceintures, les bas, les lacets, les rubans, etc.).

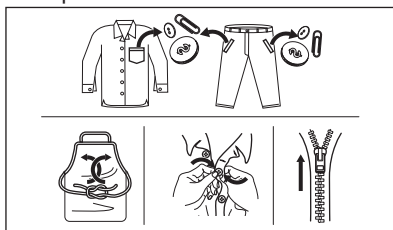


- Une très petite charge peut provoquer des problèmes d'équilibre et donc une vibration excessive pendant la phase d'essorage. Si cela se produit :
 - interrompez le programme et ouvrez la porte (reportez-vous au chapitre « Utilisation quotidienne ») ;

- répartissez la charge à la main pour que les articles soient disposés de façon homogène dans le tambour ;

- appuyez sur la touche Départ/Pause. La phase d'essorage se poursuit.

- Boutonnez les taies d'oreiller, fermez les fermetures à glissière et à pression et les crochets. Nouez les ceintures, les cordons, les lacets, les rubans, et tout autre élément pouvant se détacher.
- Videz les poches des vêtements et dépliez-les.



15.2 Taches tenaces

Pour certaines taches, l'eau et les produits de lavage ne suffisent pas.

Il est recommandé de pré-traiter ces taches avant de mettre les articles dans l'appareil.

Des détachants spéciaux sont disponibles. Utilisez le détachant spécial adapté au type de tache et de textile.

Ne vaporisez pas de détachant sur les vêtements à proximité de l'appareil car il est corrosif pour les pièces en plastique.



15.3 Type et quantité de détergent.

Le choix du détergent et l'utilisation de quantités correctes affecte non seulement les performances de lavage, mais permet

également d'éviter le gaspillage et de protéger l'environnement :

- Utilisez uniquement des produits de lavage et autres traitements spécialement conçus pour les lave-linge. Suivez d'abord ces règles générales :
 - lessives en poudre (également des pastilles et des détergents à dose unique) pour tous les types de tissus, à l'exception des tissus délicats. Préférez les lessives en poudre contenant un agent blanchissant pour le blanc et la désinfection du linge,
 - Lessives liquides (également des détergents à dose unique), de préférence pour les programmes de lavage à basse température (60 °C max.) pour tous les types de textiles, ou lessives spéciales pour les lainages uniquement.
- Le choix et la quantité de détergent dépendent des éléments suivants : type de tissu (délicat, laine, coton, etc.), couleur des vêtements, importance de la charge, degré de salissure, température de lavage et dureté de l'eau utilisée.
- Respectez les instructions figurant sur l'emballage des détergents ou autres produits utilisés, sans dépasser le niveau maximal indiqué (**MAX**).
- Ne mélangez pas différents types de détergents.
- Utilisez moins de lessive si :
 - vous lavez une petite charge,
 - la durée du programme a été réduite par le bouton Time Manager,
 - le linge est légèrement sale,
 - d'importantes quantités de mousse de forment pendant le lavage.
- Si vous utilisez des tablettes ou des capsules de détergent, mettez-les toujours à l'intérieur du tambour, et non pas dans le distributeur de produit de lavage et suivre les recommandations du fabricant.

Une quantité insuffisante de détergent peut causer :

- résultats de lavage insatisfaisants,
- charge de lavage grise,
- vêtements gras, sales,
- moisissure dans l'appareil.

Une quantité excessive de détergent peut causer :

- abondance de mousse,
- efficacité de lavage réduite,
- rinçage non adéquat,
- un impact accru pour l'environnement.

15.4 Conseils pour faire des économies

Pour économiser de l'eau, de l'énergie et contribuer à protéger l'environnement, nous vous recommandons de suivre ces conseils :

- **Le linge normalement sale ne nécessite pas de prélavage** : vous réaliserez des économies de lessive, d'eau et de temps (l'environnement s'en trouvera également protégé !)
- Charger l'appareil à la **capacité maximale indiquée pour chaque programme permet de réduire la consommation d'énergie et d'eau**.
- Les taches et les petites salissures peuvent être éliminées avec un pré-traitement adéquat ; le linge peut alors être lavé à basse température.
- Pour utiliser la quantité correcte de détergent, reportez-vous à la quantité conseillée par le fabricant du détergent et vérifiez la dureté de l'eau de votre système domestique. Reportez-vous au chapitre « Dureté de l'eau ».
- De préférence, utilisez des cycles courts à des températures plus basses.

15.5 Dureté de l'eau

Si l'eau de votre région est dure ou moyennement dure, nous vous recommandons d'utiliser un adoucisseur d'eau pour lave-linge.

Dans les régions où l'eau est douce, il n'est pas nécessaire d'utiliser un adoucisseur d'eau.

Pour connaître la dureté de l'eau dans votre région, contactez votre compagnie des eaux.

Utilisez la bonne quantité d'adoucisseur d'eau. Respectez les instructions qui se trouvent sur les emballages du produit.

15.6 Préparation du cycle de séchage

- Ouvrez le robinet d'eau.

- Vérifiez que le tuyau d'évacuation est bien raccordé. Pour plus d'informations, reportez-vous au chapitre « Installation ».
- Reportez-vous au tableau des programmes de séchage pour connaître les charges de linge maximales des programmes de séchage.

15.7 Articles non adaptés au séchage

Ne réglez pas de programme de séchage pour les types de linge suivants :

- Rideaux synthétiques.
- Vêtements avec des pièces en métal.
- Bas en nylon.
- Couvertures.
- Couvre-lits.
- Couettes.
- Anoraks.
- Sacs de couchage.
- Textiles avec des résidus de laque, de dissolvant pour les ongles ou substances similaires.
- Vêtements avec de la mousse de caoutchouc ou une matière similaire à la mousse de caoutchouc.

15.8 Étiquettes des vêtements

Lorsque vous séchez du linge, respectez les indications se trouvant sur les étiquettes des fabricants des vêtements :

-  = Le vêtement peut être séché en machine
-  = Le cycle de séchage est à haute température
-  = Le cycle de séchage est à basse température
-  = Le vêtement ne peut pas être séché en machine.

15.9 Durée du cycle de séchage

La durée de séchage peut varier en fonction :

- de la vitesse du dernier essorage
- du degré de séchage
- du type de linge
- du poids de la charge

15.10 Séchage supplémentaire

Si le linge est encore trop humide à la fin du programme de séchage, effectuez un autre cycle de séchage court.

AVERTISSEMENT!

Pour éviter le froissage et le rétrécissement du linge, ne le séchez pas excessivement.

15.11 Conseils généraux

Reportez-vous au tableau des « Programmes de séchage » pour connaître les durées de séchage **moyennes**.

Avec l'expérience, vous saurez comment laver votre linge de façon optimale. Notez les durées des cycles que vous avez déjà effectués.

Pour éviter la formation d'électricité statique à la fin du cycle de séchage :

1. Utilisez un assouplissant durant le cycle de lavage.
2. Utilisez un assouplissant spécial pour les sèche-linge.

Lorsque le programme de séchage est terminé, retirez rapidement le linge du tambour.

16. ENTRETIEN ET NETTOYAGE

AVERTISSEMENT!

Reportez-vous aux chapitres concernant la sécurité.

16.1 Calendrier de nettoyage périodique

Le nettoyage périodique permet de prolonger la durée de vie de votre appareil.

Après chaque cycle, maintenez la porte et le distributeur de détergent légèrement entrouverts pour permettre la circulation de l'air et éliminer l'humidité à l'intérieur de l'appareil.

Si l'appareil n'est pas utilisé pendant une durée prolongée : fermez le robinet d'eau et débranchez l'appareil.

Calendrier indicatif de nettoyage périodique :

Détartrage	Deux fois par an
Lavage d'entretien	Une fois par mois
Nettoyer le joint de la porte	Tous les deux mois
Nettoyez le tambour	Tous les deux mois
Retirez les peluches à l'intérieur du tambour	Deux fois par mois ¹⁾
Nettoyez le distributeur de détergent	Tous les deux mois
Nettoyez le filtre de la pompe de vidange	Deux fois par an
Nettoyez le tuyau d'arrivée d'eau et du filtre de la vanne	Deux fois par an

¹⁾ Consultez le chapitre « Peluches sur les textiles ».

16.2 Enlèvement des objets étrangers



Assurez-vous que les poches sont vides et que tous les éléments libres sont attachés avant de lancer votre cycle.

Enlevez les objets étrangers (tels que les attaches métalliques, les boutons, les pièces, etc.) pouvant se trouver dans le joint de la porte, les filtres et le tambour. Consultez les paragraphes « Joint de porte avec double lèvre », « Nettoyage du tambour », « Nettoyage du filtre de la pompe de vidange » et « Nettoyage du tuyau d'arrivée d'eau et du filtre de la vanne ». Traitez les rideaux avec précautions. Retirez les crochets et placez les rideaux dans un sac de lavage ou une taie d'oreiller. Si nécessaire, contactez le service après-vente agréé.

16.3 Nettoyage externe

Nettoyez l'appareil uniquement à l'eau savonneuse chaude. Séchez complètement toutes les surfaces. N'utilisez pas de tampons à recurer ni de matières pouvant causer des rayures.



ATTENTION!

N'utilisez pas d'alcool, de solvants ni de produits chimiques.



ATTENTION!

Ne nettoyez pas les surfaces métalliques avec un détergent à base de chlore.

16.4 Détartrage



Si l'eau de votre région est dure ou moyennement dure, nous vous recommandons d'utiliser un adoucisseur d'eau pour lave-linge.

Examinez régulièrement le tambour à la recherche de tartre.

Les produits de lavage habituels contiennent déjà des agents adoucisseurs d'eau, mais nous vous recommandons d'effectuer un cycle de lavage, tambour vide, avec un produit de détartrage.



Respectez toujours les instructions figurant sur l'emballage du produit.

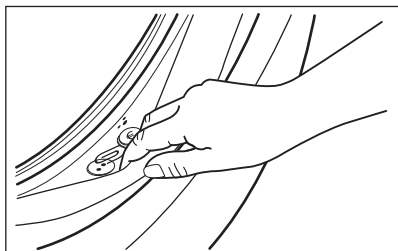
16.5 Lavage d'entretien

Avec les programmes à basse température, il est possible que certains produits de lavage restent dans le tambour. Effectuez régulièrement un lavage d'entretien. Pour ce faire :

- Retirez le linge du tambour.
- Sélectionnez le programme pour le coton à température maximale avec une petite quantité de détergent.

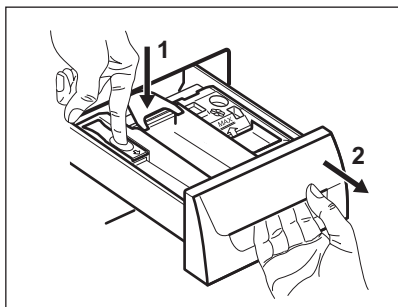
16.6 Joint du hublot avec piège à double lèvre

Cet appareil dispose d'un **système de vidange autonettoyant**, permettant d'évacuer avec l'eau les peluches et fibres légères qui se détachent des vêtements. Examinez régulièrement le joint et, si nécessaire, nettoyez-le comme décrit dans le schéma suivant. Les pièces, les boutons et les autres petits objets peuvent être récupérés à la fin du cycle.

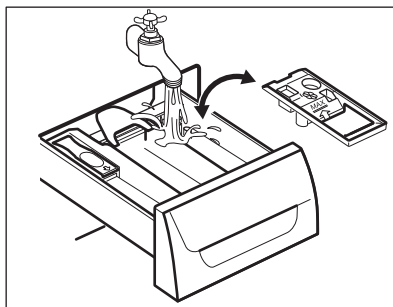


Si nécessaire, nettoyez-le en utilisant un agent nettoyant à l'ammoniaque et sans érafler la surface du joint.

1.



2.



Respectez toujours les instructions figurant sur l'emballage du produit.

Vérifiez et retirez les objets (le cas échéant) qui pouvant se trouver dans le pli.

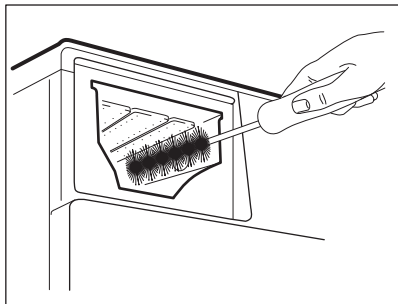
Assurez-vous qu'il ne reste pas de linge entre le joint et la porte.

À l'aide d'un chiffon humide, essuyez toute saleté ou tout résidu d'eau restant dans le joint de porte une fois le cycle du programme terminé.

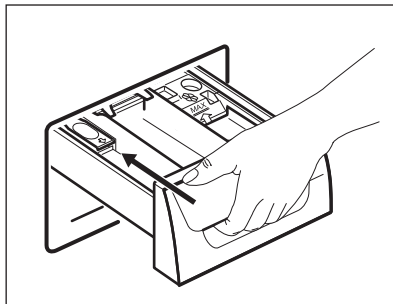
16.7 Nettoyage du distributeur de lessive

Pour éviter d'éventuels dépôts de lessive séchée ou d'assouplissant coagulé et/ou la formation de moisissures dans le tiroir du distributeur de lessive, effectuez tous les deux mois la procédure de nettoyage suivante comme expliqué dans les schémas suivants :

3.



4.



16.8 Nettoyage du filtre de la pompe de vidange

Vérifiez régulièrement le filtre de la pompe de vidange et assurez-vous qu'il est propre.



Ne nettoyez pas le filtre de vidange lorsque l'eau de la machine est chaude. Ne retirez pas le filtre pendant que l'appareil fonctionne.

Nettoyez le filtre de la pompe de vidange si :

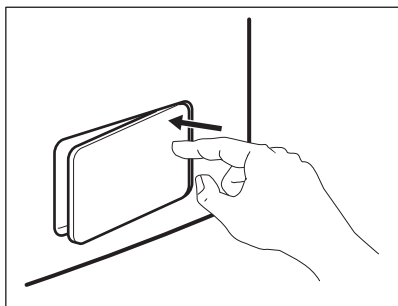
- La machine ne vidange pas l'eau.
- Le tambour ne tourne pas.
- L'appareil fait un bruit inhabituel en raison de l'obstruction de la pompe de vidange.
- Répétez les étapes 2 et 3 jusqu'à ce que l'eau cesse de s'écouler.
- Gardez toujours un chiffon à portée de main pour essuyer l'eau qui s'écoule.



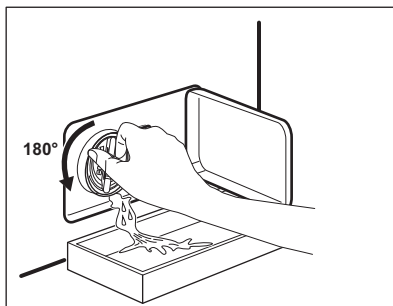
Assurez-vous de serrer correctement le filtre afin d'empêcher toute fuite.

Procédez comme décrit dans les schémas suivants pour nettoyer le filtre de la pompe :

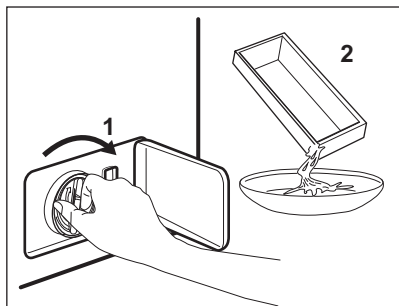
1.



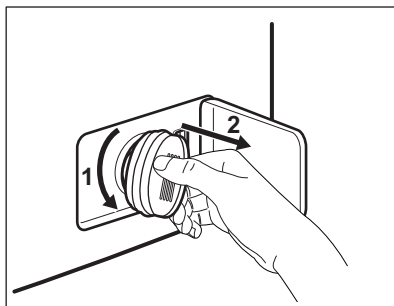
2.



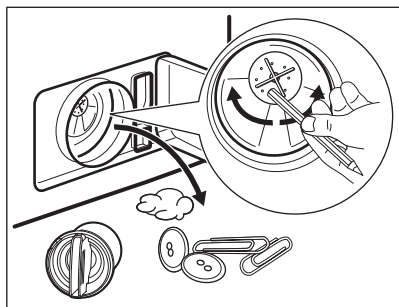
3.



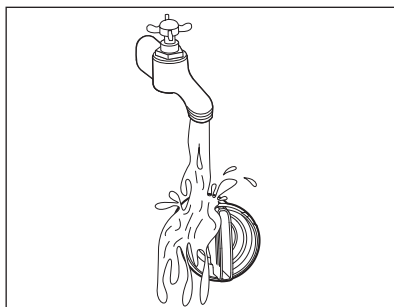
4.



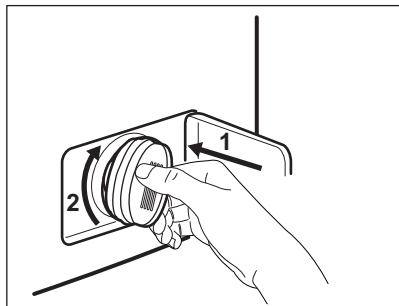
5.



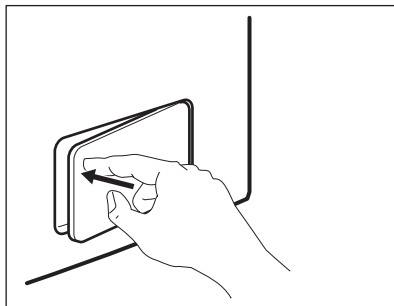
6.



7.



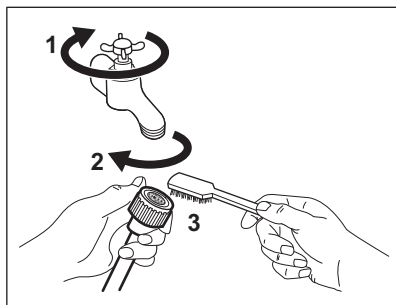
8.



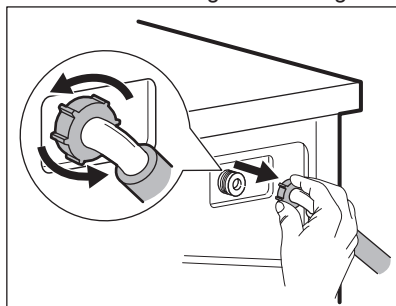
16.9 Nettoyage du tuyau d'arrivée d'eau et du filtre de la vanne

Il est recommandé de nettoyer les deux filtres du tuyau d'arrivée d'eau et de la vanne deux fois par an, pour éliminer les dépôts accumulés avec le temps. Procédez comme décrit dans les schémas suivants pour nettoyer les filtres :

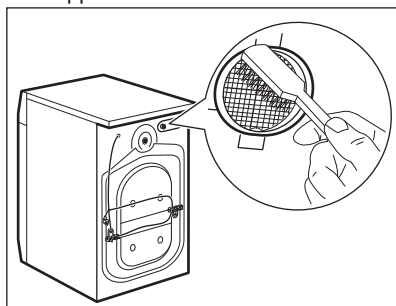
1. Retirez le tuyau d'arrivée d'eau du robinet et nettoyez le filtre.



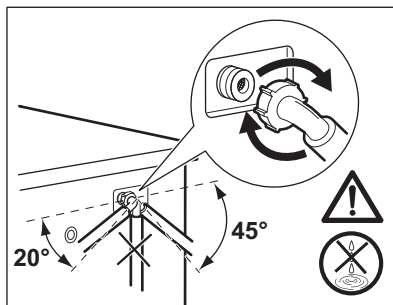
2. Retirez le tuyau d'arrivée de l'appareil en desserrant la bague de serrage.



3. Utilisez une brosse à dents pour nettoyer le filtre de la valve situé à l'arrière de l'appareil.



4. Lorsque vous rebranchez le tuyau à l'arrière de l'appareil, tournez-le vers la gauche ou la droite (et non en position verticale) en fonction de la position du robinet.



16.10 Vidange d'urgence

En raison d'une anomalie de fonctionnement, l'appareil ne peut pas vidanger l'eau.

Si cela se produit, procédez aux étapes (1) à (8) du chapitre « Nettoyage du filtre de vidange ». Si nécessaire, nettoyez la pompe.

Lorsque vous vidangez l'eau avec la vidange d'urgence, vous devez réactiver le système de vidange :

1. Versez 2 litres d'eau dans le distributeur de produit de lavage pour le lavage principal.
2. Démarrez le programme pour vidanger l'eau.

16.11 Précautions contre le gel

Si l'appareil est installé dans un local où la température peut être négative, évacuez toute l'eau restant dans le tuyau d'alimentation et la pompe de vidange.

1. Débranchez la fiche d'alimentation de la prise secteur.
2. Fermez le robinet d'eau.
3. Placez les deux extrémités du tuyau d'alimentation dans un récipient et laissez l'eau s'écouler du tuyau.
4. Videz la pompe de vidange. Reportez-vous à la procédure de vidange d'urgence.
5. Une fois que la pompe de vidange est vide, réinstallez le tuyau d'alimentation.

AVERTISSEMENT!

Assurez-vous que la température est supérieure à 0 °C avant d'utiliser à nouveau l'appareil.

Le fabricant ne pourra être tenu pour responsable en cas de dommages dus aux basses températures.

17. DÉPANNAGE

AVERTISSEMENT!

Reportez-vous aux chapitres concernant la sécurité.

17.1 Codes d'alarme et défaillances possibles

L'appareil ne démarre pas ou se met à l'arrêt en cours de programme. Dans un premier temps, essayez de trouver une solution au problème (reportez-vous aux tableaux).

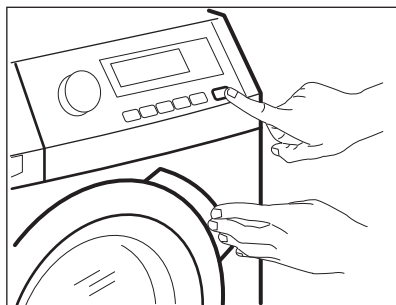
AVERTISSEMENT!

Mettez à l'arrêt l'appareil avant de procéder à la vérification.

Pour certaines anomalies, l'écran affiche un code d'alarme et le bouton Départ/Pause  peut clignoter en continu :



Si l'appareil est trop chargé, retirez certains articles du tambour et/ou poussez sur la porte tout en appuyant sur la touche Départ/Pause jusqu'à ce que le voyant  arrête de clignoter (voir l'illustration ci-dessous).



Symptôme

Solution possible

E10

L'appareil ne se remplit pas d'eau correctement.

- Assurez-vous que l'arrivée d'eau est ouverte.
- Assurez-vous que la pression de l'alimentation d'eau est suffisante. Pour cela, contactez les autorités locales en charge de l'eau.
- Assurez-vous que l'arrivée d'eau n'est pas bouchée.
- Assurez-vous que le tuyau de raccordement ne présente pas d'enchevêtrements, de dommages ni de plis.
- Assurez-vous que le raccordement du tuyau d'arrivée d'eau est correct.
- Assurez-vous que le filtre du tuyau d'arrivée d'eau et le filtre de la vanne ne sont pas obstrués. Reportez-vous au chapitre « Entretien et nettoyage ».

E20

La machine ne vidange pas l'eau.

- Assurez-vous que le siphon n'est pas bouché.
- Assurez-vous que le tuyau de vidange n'est pas tordu ni plié.
- Assurez-vous que le filtre de vidange n'est pas obstrué. Nettoyez le filtre si nécessaire. Reportez-vous au chapitre « Entretien et nettoyage ».
- Assurez-vous que le tuyau de vidange est correctement raccordé.
- Sélectionnez le programme de vidange si vous sélectionnez un programme sans phase de vidange.
- Sélectionnez le programme de vidange si vous sélectionnez une option se terminant avec de l'eau dans la cuve.

E40

Le hublot de l'appareil n'est pas fermé correctement.

- Assurez-vous que la porte est correctement fermée.

E91

Panne interne. Il n'y a aucune communication entre les composants électroniques de l'appareil.

- Le programme ne s'est pas terminé correctement ou l'appareil s'est mis à l'arrêt trop tôt. Mettez à l'arrêt l'appareil et remettez-le en fonctionnement.
- Si le code d'alarme s'affiche à nouveau, contactez le service après-vente agréé.

E40

L'alimentation électrique est instable.

- Attendez que l'alimentation électrique se stabilise.

Si d'autres codes d'alarme s'affichent, mettez à l'arrêt et de nouveau en fonctionnement l'appareil. Si le problème persiste, contactez le service après-vente agréé.

Pour tout autre problème avec l'appareil, consultez le tableau ci-dessous pour connaître les solutions possibles.

Problème	Solution possible
Le programme ne démarre pas.	• Assurez-vous que la fiche du câble d'alimentation est bien connectée dans la prise de courant. • Assurez-vous que la porte de l'appareil est fermée. • Assurez-vous qu'aucun fusible n'a disjoncté dans le disjoncteur. • Vérifiez que vous avez bien appuyé sur la touche Départ/Pause . • Si vous avez sélectionné Départ différé, annulez-le ou attendez la fin du décompte. • Désactivez la Sécurité enfants si elle a été préalablement activée. • Vérifiez la position de la touche sur le programme sélectionné.

Problème	Solution possible
L'appareil se remplit d'eau et se vidange immédiatement.	Assurez-vous que le tuyau de vidange est dans la bonne position. Le tuyau est peut-être positionné trop bas. Consultez les « instructions d'installation ».
La phase d'essorage ne se déclenche pas ou le cycle de lavage dure plus longtemps que d'habitude.	- Sélectionnez le programme d'essorage. - Assurez-vous que le filtre de vidange n'est pas obstrué. Nettoyez le filtre si nécessaire. Reportez-vous au chapitre « Entretien et nettoyage ». - Modifiez manuellement la position des articles dans la cuve et recommencez la phase d'essorage. Ce problème peut être provoqué par des problèmes d'équilibrage.
Il y a de l'eau sur le sol.	- Assurez-vous que les raccords des tuyaux d'eau sont bien serrés et qu'il n'y a pas de fuite d'eau. - Assurez-vous que le tuyau d'arrivée d'eau et le tuyau de vidange ne sont pas endommagés. - Assurez-vous d'utiliser le produit de lavage adapté et la quantité correcte.
Impossible d'ouvrir le hublot de l'appareil.	- Vérifiez que vous n'avez pas sélectionné un programme de lavage se terminant avec de l'eau dans la cuve. - Assurez-vous que le programme de lavage est terminé. - Sélectionnez le programme de vidange ou d'essorage s'il y a de l'eau dans le tambour. - Vérifiez que l'appareil est alimenté en électricité. - Ce problème peut résulter d'une anomalie de l'appareil. Veuillez contacter le service après-vente agréé. Si vous devez ouvrir le hublot, lisez attentivement le chapitre « Ouverture d'urgence du hublot ».
L'appareil vibre et fait un bruit inhabituel.	- Assurez-vous que l'appareil est bien à niveau. Consultez les « instructions d'installation ». - Assurez-vous que l'emballage et/ou les boulons de transport sont retirés. Consultez les « instructions d'installation ». - Ajoutez plus de linge dans le tambour. La charge est peut-être trop petite.
La durée du programme augmente ou diminue pendant l'exécution du programme.	SensiCare System est capable d'ajuster la durée du programme en fonction du type et de la quantité de linge. Reportez-vous au paragraphe « La détection de la charge SensiCare System » dans le chapitre « Utilisation quotidienne ».
Les résultats obtenus en matière de lavage sont insuffisants.	- Augmentez la quantité de produit de lavage ou utilisez un détergent différent. - Utilisez des produits spéciaux pour éliminer les taches tenaces avant de laver le linge. - Assurez-vous de régler la bonne température. - Réduisez la charge de linge.
Il y a trop de mousse dans le tambour au cours du cycle de lavage.	Réduisez la quantité de produit de lavage ou le nombre de pastilles ou de détergents à dose unique.
À la fin du cycle de lavage, il y a des résidus de produit de lavage dans le distributeur de produit de lavage.	- Assurez-vous que le volet est dans la bonne position (vers le HAUT pour la lessive en poudre, vers le BAS pour la lessive liquide). - Veillez à utiliser le distributeur de produit de lavage en suivant les indications données dans ce manuel d'utilisation.

Problème	Solution possible
L'appareil ne sèche pas ou ne sèche pas correctement.	• Ouvrez l'arrivée d'eau. • Assurez-vous que le filtre de vidange n'est pas obstrué. • Réduisez la charge de linge. • Assurez-vous de régler le bon cycle. Si nécessaire, sélectionnez une courte durée de séchage.
Le linge est rempli de peluches de couleurs différentes.	Le linge lavé au cours du cycle précédent a libéré des peluches de couleurs différentes : • La phase de séchage permet d'éliminer les peluches. • Nettoyez les vêtements avec un anti-peluchant. En cas de présence excessive de peluches dans le tambour, reportez-vous au paragraphe « Peluches sur les textiles » pour plus de détails.

Après avoir effectué ces contrôles, allumez l'appareil. Le programme reprend là où il a été interrompu.

Si le problème persiste, contactez un service après-vente agréé.

Les informations nécessaires au service après-vente figurent sur la plaque signalétique.

17.2 Ouverture d'urgence du hublot

En cas de panne d'alimentation ou d'anomalie de l'appareil, le hublot reste verrouillé. Le programme de lavage continue dès que l'alimentation est rétablie. Si le hublot reste verrouillé en cas d'anomalie, il est possible de l'ouvrir à l'aide du dispositif de déverrouillage d'urgence.

Avant d'ouvrir le hublot :

ATTENTION!

Assurez-vous que la température de l'eau et le linge ne sont pas brûlants. Si nécessaire, attendez qu'ils refroidissent.

ATTENTION!

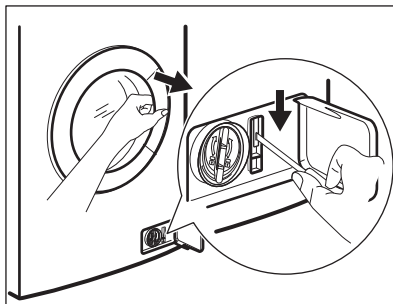
Assurez-vous que le tambour ne tourne pas. Si nécessaire, attendez que le tambour cesse de tourner.



Assurez-vous que le niveau de l'eau à l'intérieur du tambour n'est pas trop élevé. Effectuez une vidange d'urgence si nécessaire (reportez-vous à la section « Vidange d'urgence » au chapitre « Entretien et nettoyage »).

Pour ouvrir le hublot, procédez comme suit :

1. Tournez le sélecteur sur la position ① pour arrêter l'appareil.
2. Débranchez la fiche d'alimentation de la prise secteur.
3. Ouvrez le volet du filtre.
4. Maintenez le dispositif de déverrouillage d'urgence en le tirant vers le bas et ouvrez le hublot simultanément.



5. Sortez le linge et refermez le hublot.
6. Fermez le volet du filtre.

18. VALEURS DE CONSOMMATION

18.1 Introduction



Le code QR présent sur l'étiquette énergétique fournie avec l'appareil contient un lien Internet vers les informations relatives aux performances de l'appareil dans la base de données EPREL de l'UE. Conservez l'étiquette énergétique à titre de référence avec la notice d'utilisation et tous les autres documents fournis avec cet appareil.

Il est également possible de trouver les mêmes informations dans EPREL à l'aide du lien <https://eprel.ec.europa.eu> avec le nom du modèle et le numéro de produit se trouvant sur la plaque signalétique de l'appareil.

18.2 Conformément au règlement de la Commission UE 2019/2023 et au décret ukrainien 834/2023

Lavage uniquement

Eco 40-60 programme	kg	kWh	Litres	hh:mm	% 1)	°C	tr/min ²⁾
Pleine charge	8	0.720	55.0	03:30	52.00	36.0	1551
Demi-charge	4	0.435	45.0	02:37	52.00	32.0	1551
Quart de charge	2	0.230	35.0	02:25	54.00	26.0	1551

1) Humidité résiduelle au terme de la phase d'essorage. Plus la vitesse d'essorage est élevée, plus le bruit est important et moins il reste d'humidité.

2) Vitesse d'essorage maximale

Cycle de lavage et séchage

Programme Eco 40-60 et niveau Prêt à ranger	kg	kWh	Litres	hh:mm	% 1)	°C	tr/min ²⁾
Pleine charge	4	2.700	70.0	05:40	0.00	32.0	1551
Demi-charge	2	1.378	46.0	04:30	0.00	25.0	1551

1) Humidité résiduelle au terme de la phase d'essorage. Plus la vitesse d'essorage est élevée, plus le bruit est important et moins il reste d'humidité.

2) Vitesse d'essorage maximale

Consommation d’énergie pour différents modes

Arrêt (W)	Veille (W)	Départ différé (W)
0.50	0.50	4.00

La durée en mode Arrêt/Veille est de 15 minutes au maximum.

18.3 Programmes courants - Lavage uniquement



Ces valeurs sont uniquement indicatives.

Programme	kg	kWh	Litres	hh:mm	% 1)	°C	tr/min ²⁾
Coton ³⁾ 90 °C	8	2.250	85.0	04:00	44.00	85.0	1600
Coton 60 °C	8	1.350	80.0	03:25	44.00	55.0	1600
Coton ⁴⁾ 20 °C	8	0.250	80.0	02:50	44.00	20.0	1600
Synthétiques 40 °C	3	0.650	75.0	02:25	35.00	40.0	1200
Déliçats ⁵⁾ 30 °C	2	0.360	50.0	01:10	35.00	30.0	1200
Laine 30 °C	1.5	0.200	55.0	01:05	30.00	30.0	1200

1) Humidité résiduelle au terme de la phase d’essorage. Plus la vitesse d’essorage est élevée, plus le bruit est important et moins il reste d’humidité.

2) Indicateur de référence de la vitesse d’essorage.

3) Convient au lavage de textiles très sales.

4) Convient pour laver les articles en coton peu sales, synthétiques et mixtes.

5) Il fonctionne également comme un cycle de lavage rapide pour le linge légèrement sale.

18.4 Programmes courants - Lavage et séchage



Ces valeurs sont uniquement indicatives.

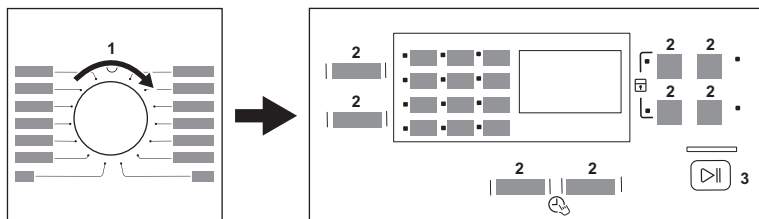
Programme	kg	kWh	Litres	hh:mm	% 1)	°C	tr/min ²⁾
Synthétiques 40 °C	3	2.000	75.0	04:00	1.00	40.0	1200

1) Humidité résiduelle au terme de la phase d'essorage. Plus la vitesse d'essorage est élevée, plus le bruit est important et moins il reste d'humidité.

2) Indicateur de référence de la vitesse d'essorage.

19. GUIDE D'UTILISATION RAPIDE

19.1 Utilisation quotidienne



Branchez la fiche secteur sur la prise de courant.

Ouvrez le robinet d'arrivée d'eau.

Chargez le linge.

Versez le détergent et les autres additifs dans le compartiment correspondant du distributeur de produit de lavage.

1. Tournez la molette de programme pour allumer l'appareil et régler le programme souhaité.

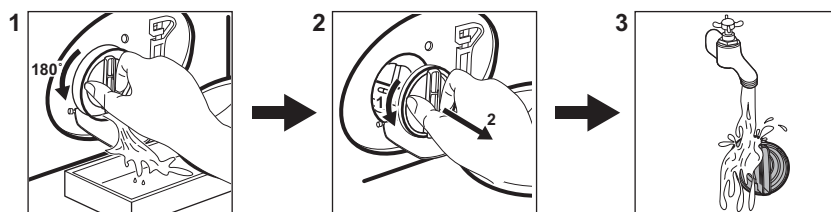
2. Sélectionnez les options souhaitées en utilisant les touches correspondantes.

3. Appuyez sur la touche **Départ/Pause** ►|| pour lancer le programme.

À la fin du programme, sortez le linge.

Tournez le sélecteur de programme sur ① pour mettre à l'arrêt l'appareil.

19.2 Nettoyage du filtre de la pompe de vidange



Nettoyez régulièrement le filtre, tout particulièrement si le code d'alarme **E20** s'affiche.

19.3 Type et quantité de détergent.

- Utilisez uniquement des produits de lavage et autres traitements spécialement

conçus pour les lave-linge. Suivez d'abord ces règles générales :

- lessives en poudre (également des pastilles et des détergents à dose unique) pour tous les types de tissus, à l'exception des tissus délicats. Préférez les lessives en poudre contenant un agent blanchissant pour le blanc et la désinfection du linge,
- Lessives liquides (également des détergents à dose unique), de préférence pour les programmes de lavage à basse température (60 °C max.) pour tous les types de textiles, ou lessives spéciales pour les lainages uniquement.
- Ne mélangez pas différents types de détergents.
- Utilisez moins de lessive si :
 - vous lavez une petite charge,
 - le linge est légèrement sale,

- d'importantes quantités de mousse de forment pendant le lavage.

- Si vous utilisez des tablettes ou des capsules de détergent, mettez-les toujours à l'intérieur du tambour, et non pas dans le distributeur de produit de lavage et suivre les recommandations du fabricant.

Une quantité insuffisante de détergent peut causer :

- résultats de lavage insatisfaisants,
- charge de lavage grise,
- vêtements gras, graisseux,
- moisissure dans l'appareil.

Une quantité excessive de détergent peut causer :

- abondance de mousse,
- efficacité de lavage réduite,
- rinçage non adéquat,
- un impact accru pour l'environnement.

19.4 Tableau des programmes

Programmes	Charge	Description du produit
Eco 40-60 (mode Lavage simple) 1)	8 kg	Coton blanc et coton grand teint. Articles normalement sales.
Eco 40-60 + Niveau Prêt à ranger (mode Lavage et séchage) 2)	4 kg	
Eco 40-60 + Niveau Prêt à Ranger (mode Séchage simple)	4 kg	Coton blanc et coton grand teint.
Coton	8 kg	Coton blanc et couleurs. Vêtements normalement, légèrement et très sales.
Synthétiques	3 kg	Articles en textiles synthétiques ou mélangés. Articles normalement sales.
Délicats	2 kg	Textiles délicats tels que l'acrylique, la viscose et les tissus mélangés nécessitant un lavage en douceur. Vêtements normalement et légèrement sales.
 Laine	1.5 kg	Lainages lavables en machine, laine lavable à la main et autres textiles portant le symbole « Lavage à la main » 3).
Soie	1 kg	Programme spécial pour les articles en soie et en textiles synthétiques mixtes.
Essorage/Vidange	1600 tr/min	Tous textiles, excepté la laine et les tissus délicats. Pour essorer le linge et vidanger l'eau dans le tambour.

Programmes	Charge	Description du produit
Rinçage	8 kg ⁴⁾	Pour rincer et essorer le linge. Tous textiles, excepté la laine et les tissus délicats. Réduisez la vitesse d'essorage en fonction du type de linge.
Duvet	3 kg	Programme spécial pour les couvertures, couettes, couvre-lits synthétiques ou en plumes etc. Utiliser un détergent liquide délicat, comme un détergent pour laine
 Laine	1 kg	Programme de séchage pour lainages . Séchage en douceur des lainages lavables à la main. Sortez immédiatement les articles une fois le programme terminé.
 Synthétiques	3 kg	Programme de séchage pour articles synthétiques et tissus mélangés .
 Coton	4 kg	Programme de séchage pour les articles en coton .
 Vapeur	1 kg -	Coton, synthétique, délicat. Programme vapeur court et doux pour rafraîchir les vêtements les plus délicats, y compris les articles très délicats comportant des paillettes, des lacets, etc. Pour de plus petites charges, la durée du programme peut être encore réduite en utilisant l'option Gestionnaire de temps.  AVERTISSEMENT! N'utilisez pas ce programme pour les articles en laine et ceux portant la mention « Lavage à sec uniquement » sur l'étiquette.
60min Wash&Dry	1 kg	Programme complet composé d'une phase de lavage et d'une phase de séchage pour une petite charge de linge mélangé (articles en coton et en textiles synthétiques).

Programmes	Charge	Description du produit
------------	--------	------------------------

①	Position d'arrêt	
---	------------------	--

1) Conformément au règlement de la Commission UE 2019/2023 et au décret ukrainien 834/2023. Ce programme à la température et à la vitesse d'essorage par défaut, en mode lavage seul, avec une capacité nominale de 8 kg, peut nettoyer du linge en coton normalement sale déclaré lavable à 40 °C ou 60 °C, dans le même cycle.

i
 Pour la température atteinte dans le linge, la durée du programme et d'autres données, veuillez consulter le chapitre « Valeurs de consommation ».
 Les programmes les plus efficaces en matière de consommation énergétique sont généralement ceux qui fonctionnent à des températures plus basses et pendant une durée plus longue.

2) Conformément au règlement de la Commission UE 2019/2023 et au décret ukrainien 834/2023. Ce programme à la température et à la vitesse d'essorage par défaut, en mode lavage et séchage, avec une capacité nominale de 4 kg et avec le niveau Prêt à ranger, exécute le cycle de lavage et de séchage pouvant nettoyer du linge en coton normalement sale déclaré lavable à 40 °C ou 60 °C, dans le même cycle et, après la phase de séchage, le linge peut être immédiatement rangé.

3) Pendant ce cycle, le tambour tourne doucement pour garantir un lavage en douceur. Le tambour peut donner l'impression de ne pas tourner ou de ne pas tourner correctement, mais ce fonctionnement est normal pour ce programme.

4) La charge maximale correspond à des articles en coton. Réduisez la charge s'il s'agit d'un autre type de linge.

Charger l'appareil à la **capacité maximale indiquée pour chaque programme permet** de **réduire la consommation d'énergie et d'eau.**

Lessive adaptée pour chaque programme

Programme	Universel Poudre uni- verselle ¹⁾	Produits les- siviels liqui- des Universel	Produit lessi- viel liquide pour couleurs	Délicat lainages déli- cats	Programmes spéciaux
Eco 40-60	▲	▲	▲	--	--
Coton	▲	▲	▲	--	--
Synthétiques	▲	▲	▲	--	--
Délicats	--	--	--	▲	▲
Laine	--	--	--	▲	▲
Soie	--	--	--	▲	▲
Duvet	--	--	--	▲	▲
60min Wash&Dry	--	▲	▲	--	--

1) À une température supérieure à 60 °C, l'utilisation de détergent en poudre est recommandée.

▲ = Recommandé

-- = Déconseillé

19.5 Calendrier de nettoyage périodique

Le nettoyage périodique permet de prolonger la durée de vie de votre appareil.

Après chaque cycle, maintenez la porte et le distributeur de détergent légèrement entrouverts pour permettre la circulation de l'air et éliminer l'humidité à l'intérieur de l'appareil.

Si l'appareil n'est pas utilisé pendant une durée prolongée : fermez le robinet d'eau et débranchez l'appareil.

Calendrier indicatif de nettoyage périodique :

Détartrage	Deux fois par an
Lavage d'entretien	Une fois par mois
Nettoyer le joint de la porte	Tous les deux mois
Nettoyez le tambour	Tous les deux mois
Retirez les peluches à l'intérieur du tambour	Deux fois par mois
Nettoyez le distributeur de détergent	Tous les deux mois
Nettoyez le filtre de la pompe de vidange	Deux fois par an
Nettoyez le tuyau d'arrivée d'eau et du filtre de la vanne	Deux fois par an

Examinez régulièrement le tambour à la recherche de tartre. Nous vous recommandons d'exécuter occasionnellement un cycle avec un tambour vide et du produit de détartrage.

Enlèvement des objets étrangers

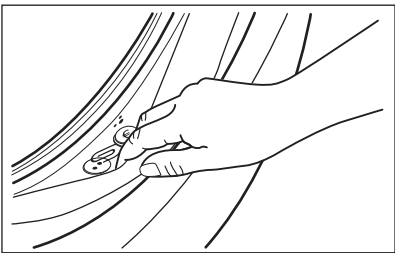


Assurez-vous que les poches sont vides et que tous les éléments libres sont attachés avant de lancer votre cycle.

Enlevez les objets étrangers (tels que les attaches métalliques, les boutons, les pièces, etc.) pouvant se trouver dans le joint de la porte, les filtres et le tambour. Si nécessaire, contactez le service après-vente agréé.

Joint de porte

Cet appareil dispose d'un **système de vidange autonettoyant**, permettant d'évacuer avec l'eau les peluches et fibres légères qui se détachent des vêtements. Examinez régulièrement le joint et, si nécessaire, nettoyez-le comme décrit dans le schéma suivant. Les pièces, les boutons et les autres petits objets peuvent être récupérés à la fin du cycle.



Si nécessaire, nettoyez-le en utilisant un agent nettoyant à l'ammoniaque et sans érafler la surface du joint.

Si nécessaire, retirez les peluches et objets du logement du filtre.

20. CONSIDÉRATIONS ENVIRONNEMENTALES

Recyclez les matériaux portant le symbole . Placez l'emballage dans les conteneurs appropriés pour le recycler. Contribuez à la protection de l'environnement et de la santé humaine en recyclant les déchets des appareils électriques et électroniques. Ne

jetez pas les appareils marqués du symbole  avec les déchets ménagers. Rapportez ce produit à votre centre de recyclage local ou renseignez-vous auprès de votre mairie.

FR Concerne la France uniquement :



FR

Cet appareil,
ses accessoires
et cordons
se recyclent

REPRISE
À LA LIVRAISON



OU

À DÉPOSER
EN MAGASIN



OU

À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



FR





